

Itinerario de los reyes privativos de Navarra: Juan III de Albret-Catalina I de Foix (1483-1517)¹

ÁLVARO ADOT LERGA

INTRODUCCIÓN²

La elaboración de un itinerario no es tarea fácil. Ninguna idea explica mejor la complicación de realizar itinerarios que pretendan cierta entidad, que la expresada por don Ángel Martín Duque: ... *la reconstrucción de los itinerarios de los monarcas medievales... (ha llegado a ser una) tarea algo devaluada, por sus antecedentes... de tinte positivista, pero acaso también y, sobre todo, por el esfuerzo que exigen tanto el acopio ordenado de documentación, como el análisis crítico y la explicación inteligible de los materiales reu-*

¹ El presente artículo forma parte del trabajo de investigación defendido en diciembre de 1998, en el Departamento de Geografía e Historia de la UPNA (Universidad Pública de Navarra), con el fin de obtener la Suficiencia Investigadora. Agradezco el apoyo prestado por Juan Carrasco Pérez, Eloísa Ramírez Vaquero y Fermín Miranda García (profesores de Historia Medieval en la UPNA), así como el interés y ayudas brindados por Christian Desplat y Adrián Blázquez, catedráticos de Historia Moderna en L'Université de Pau et des Pays de l'Adour.

² Indico las abreviaturas de archivos consultados, a través de catálogos, inventarios, artículos, consulta de primera mano, etc.: Arch. Andorra (Archivo municipal de Andorra); ACA (Archivo de la Corona de Aragón –Barcelona–); ACCT (Archivo de la Catedral de Tudela); ACP (Archivo de la Catedral de Pamplona); ADPA (Archivos Departamentales de los Pirineos Atlánticos –Pau–); AGN (Archivo General de Navarra –Pamplona–); AHN (Archivo Histórico Nacional –Madrid–); AMC (Archivo Municipal de Corella); AME (Archivo Municipal de Estella); AMM (Archivo Municipal de Milagro); AMO (Archivo Municipal de Olite); AM Pamiers (Archivo Municipal de Pamiers); AMP (Archivo Municipal de Pamplona); AM de Tafalla (Archivo Municipal de Tafalla); AMT (Archivo Municipal de Tudela); ANF (Archivos Nacionales de Francia –París–); APA (Archivo Provincial de Álava –Vitoria–); AS (Archivo General de Simancas); BNF (Biblioteca Nacional de Francia –París–).

*nidos*³. Los problemas se añaden si el marco cronológico a abordar resulta tan extenso como el que comento en este trabajo. Realmente no es posible, aun después de examinar una gran cantidad de documentos, de primera mano unos, otros a través de catálogos e inventarios de archivos, y también de amplia parte de la bibliografía existente, plasmar un itinerario exhaustivo, mes a mes, durante aproximadamente 34 años de reinado. El presente trabajo ha debido afrontar las dificultades siguientes:

1. La carencia de documentos a lo largo de determinados momentos, como puede observarse en el listado de fechas y lugares, dificulta el seguimiento de los monarcas durante distintos periodos.

2. La imposibilidad de consultar un escrito prácticamente desconocido del antropólogo e historiador francés R. Anthony⁴, profesor del museo de Ciencias Naturales de París al menos durante la década de los años 30. Esta obra manuscrita titulada *Itinéraire de Catherine de Foix* es muy probablemente el único trabajo de Anthony sobre la citada reina, que no se encuentra publicado⁵. Sin duda, hubiese aportado datos de gran valor, con vistas a completar el itinerario aquí realizado. No obstante, da la impresión de que la obra se centró en el itinerario de Catalina, dejando de lado la figura de Juan III de Albret.

3. El hecho de que, según parece, entre los años 1484-1491 el rey no firmó ningún documento que tuviese como destino los territorios franceses cuya propietaria era su mujer. Esto dificulta el pleno conocimiento de dónde se encontraba el soberano durante estos años, inconveniente subsanable en parte por el hecho de que sí firmara junto a la reina documentos dirigidos a Navarra. Es probable que la mayor parte del tiempo se encontraran juntos los soberanos, ya que por el momento no he encontrado datos que hagan pensar que pasasen largas temporadas separados.

4. La existencia de varios catálogos e inventarios en los cuales las fechas son citadas de manera incompleta⁶. Incluso en un caso determinado no consta en el inventario ningún dato sobre la fecha de los documentos allí citados⁷. Esto hizo obligatorio acudir directamente a consultar en las dos fuentes primordiales de documentación –AGN y ADPA– un elevado número de manuscritos.

³ Ángel MARTÍN DUQUE, *Monarcas y Cortes itinerantes en el reino de Navarra*, en “Viajeros, peregrinos, mercaderes, en el occidente medieval”, XVIII Semana de estudios medievales. Estella 1991, Pamplona, 1992, p. 245.

⁴ R. Anthony falleció en septiembre de 1941, según afirma Madelena SÁEZ POMÉS en “Quiteria de Labrit Foix, infanta de Navarra”, *Príncipe de Viana*, núm. 18, Pamplona, 1945, p. 76.

⁵ Conozco esta obra únicamente a través de 3 obras suyas: “Un élément de critique chronologique, à propos des documents émanants de la reine de Navarre, Catherine de Foix”, *Le Moyen Âge*, 1933; “Ysabeau d’Albret, princesse de Navarre, vicomtesse de Rohan”, *Revue de la Société des Sciences, Lettres et Arts de Pau et Béarn*, 1935, 2 série, n. 53, p. 71; y *Les testaments des derniers rois de Navarre*, Toulouse, 1940. En el listado de obras de éste último trabajo, realizado junto a H. Courteault, se afirma que no había sido publicado y no consta en las revistas que editaron sus otros estudios en el transcurso de la década de los 30.

⁶ Este es el caso del *Inventario del Archivo del reino de Navarra*, 6 vols. elaborados entre 1834 y 1840 por José YANGUAS y MIRANDA. También del *Índice de los libros de mercedes reales*, 3 vols. elaborados por el mismo autor. Se encuentran en el AGN.

⁷ Me refiero al *Inventaire des Archives Departamentales antérieures a 1790. Archives civiles, série E.* (1870), cuyo autor fue el archivero P. Raymond.

5. La existencia de bastantes documentos que son copias nos hace en ocasiones ignorar quién fue el firmante de los mismos. En determinados casos, este hecho impide conocer si se encontraban los dos soberanos en un mismo lugar.

6. La imposibilidad de acceso directo a la desconocida y, al parecer, numerosa documentación existente en el archivo comunal de Pamiers que puede completar este itinerario. A esta imposibilidad se unió la de consultar en el ACP posibles documentos regios fechados entre los años 1500 y 1512.

Así, sorteando con mayor o menor acierto los obstáculos precedentes, pretendí elaborar una reconstrucción lo más pormenorizada posible del itinerario seguido por los reyes privativos de Navarra Juan III de Albret y Catalina I de Foix, cuyo reinado abarca en términos globales desde 1483 a 1517⁸. Este estudio ha de servir en primer lugar, para asentar un itinerario sólido sobre estos soberanos, pero también debe contribuir a adentrarnos en el conocimiento histórico, tan complejo como –quizá por ello– carente de estudios en profundidad, de la vida política de los monarcas y, por qué no, aunque en menor medida, de su vida personal. Además, ha de ayudarnos a apreciar y distinguir en importancia, los diversos centros políticos de actuación de estos reyes que, al igual que todos sus antecesores en Navarra, fueron itinerantes⁹.

Los trayectos de los monarcas medievales y también de los modernos, no siendo el caso de estos reyes una excepción, fueron motivados por diversas causas: cortas romerías¹⁰; empresas militares¹¹; negociaciones y tratados políticos¹²; problemas internos y situaciones tensas que requerían la presencia de los monarcas¹³; las necesidades de las arcas reales¹⁴; y otras¹⁵. No obstante, no

⁸ Catalina heredó el reino de Navarra al morir su hermano Francisco Febo, el 30 de enero de 1483, en Pau. Casó con Juan de Albret, conde de Tartas, a mediados del mes de junio de 1484 en la catedral de Lescar (en Bearne), siendo su contrato de matrimonio firmado muy pocos días antes, el 14 de junio de 1484, en Orthez (ADPA, E. 543). El rey Juan murió el 17 de junio de 1516 en Monein (su testamento está datado allí el 16 de junio de 1516, el original se conserva en ADPA, E. 557). La reina falleció el 12 de febrero de 1517 en Mont de Marsan, según una carta de Andoins fechada el 22 de febrero de 1517. Vid. P. BOISSONADE, *Histoire de la réunion de la Navarre à la Castille*, Gêveve, 1975, p. 498.

⁹ Resulta muy interesante al respecto, los escuetos trabajos realizados por Ángel Martín Duque, sobre los itinerarios de Teobaldo I, Teobaldo II, Enrique I, Luis Hutín, Carlos II y Carlos III, en el *Gran Atlas de Navarra*, vol. II, Historia, CAN, Pamplona, 1986, pp. 84-88, 92. Aquí se reflejan las ciudades donde pasaban más tiempo cada uno de estos reyes, algo que puede ayudar a hacer un itinerario comparado, que sin duda resultaría de gran interés. En M. Raquel GARCÍA ARANCÓN, *Teobaldo II de Navarra (1253-1270). Gobierno de la monarquía y recursos financieros*, Pamplona, 1985, p. 54, encontramos también un itinerario sobre Teobaldo II en Navarra.

¹⁰ Por ejemplo, para el caso que nos ocupa, la romería a comienzos de junio de 1516. Vid. M. SÁEZ POMÉS, “Enrique de Labrit, último príncipe de Viana”, en *Príncipe de Viana*, núm. 21, Pamplona, 1945, pp. 578-579.

¹¹ Claro ejemplo es el conflicto contra el conde de Lerín, Luis de Beaumont, en 1507, que llevó al rey Juan, entre marzo y junio, a diversos lugares: Larraga, Viana, Miranda, Puente la Reina,...

¹² Entre el amplio número de tratados existentes, los tratados de Tarbes, del 1 y 7 de septiembre de 1497, firmados por la reina Catalina y Juan de Foix, vizconde de Narbona, en la ciudad de Tarbes, permaneciendo el rey Juan en la Alta Navarra (ADPA, E. 547 y E. 449).

¹³ Así lo exponían los mismos monarcas en varios documentos. Entre otros, en uno fechado el 1 de agosto de 1504 en Pamplona (AGN, Reino, casamientos y muertes de reyes, etc., leg. 1, carp. 32).

¹⁴ Por este motivo, al margen de otros de muy diversa índole, Juan y Catalina convocaron en numerosas ocasiones Cortes en Navarra y los Estados de Bearne.

¹⁵ Resulta interesante respecto a estas diversas causas consultar el libro (tesis doctoral) de Luis Vicente DÍAZ MARTÍN, *Itinerario de Pedro I de Castilla (estudio y Regesta)*, Universidad de Valladolid, 1975.

debemos olvidar que en ocasiones las causas se entremezclan y los viajes de los soberanos obedecen a varias de ellas. Por otra parte, las largas estadias en una misma sede o lugar responden a la reunión de Cortes, la circunstancia de conflictos graves y urgentes en el territorio, su importancia como centro político, o incluso a la propia preferencia personal de los monarcas.

Por todo lo antedicho, no cabe duda de que es imprescindible partir de un adecuado modelo de análisis para poder desgajar datos que nos lleven desde un principio por caminos de seriedad, crítica, coherencia e imparcialidad, en la medida en que ésta pueda ser posible. Un itinerario adecuadamente interrogado debe ayudar a conocer el desarrollo de los sucesos de un determinado momento y facilitar una reconstrucción de biografías, además de arrojar ideas importantes acerca de, entre otras cosas, los intereses, pensamiento y acción política de los monarcas, y ello dentro del marco político general en el que se encontraban en cada momento.

Como precisiones metodológicas ineludibles, este trabajo se ha basado en la recopilación (no recogida en este artículo, debido a su larga extensión), en regesto, de la documentación existente, de la cual se han extraído aquellas piezas emanadas en la cancillería regia y firmadas (cuando se da el caso de originales) por los monarcas y otras de segundo orden, relativas a virreyes y lugartenientes de los reyes, que en ocasiones resultan de importancia para determinar el itinerario. De esta manera, los documentos consultados pueden ser organizados en dos bloques esenciales:

1. Documentación expedida por los propios reyes, bien sea por uno o ambos. Ésta, obviamente, es la fundamental a la hora de delimitar el itinerario.

2. Documentación emanada por los virreyes o lugartenientes de Navarra, cuya importancia tiene un carácter complementario. Por una parte puede ayudar a discernir las relaciones de los virreyes con las instituciones públicas navarras y los intereses de los reyes a través de ellos, por otra, a determinar el periodo durante el cual ostentaron este cargo cada uno de los altos mandatarios, y, lógicamente, en qué momento no se encontraban los monarcas en Navarra, lo cual nos indicará en la práctica totalidad de las ocasiones su presencia en posesiones francesas¹⁶.

Posteriormente se ha procedido a ordenar cuidadosamente los documentos. La base de datos resultante consta de un total aproximado de 835 entradas que van desde el año 1483 hasta 1517. Se ha tenido en cuenta para este apartado toda la documentación publicada y en algunos casos la todavía no publicada¹⁷, a la que he tenido acceso (íntegramente o en regesto) en los distintos fondos documentales disponibles, francés y español, y la aludida por autores como el padre Moret y Jerónimo Zurita, cronista de la Corona de Aragón, de la que hoy una parte se encuentra perdida.

¹⁶ Existen casos especiales en los cuales los reyes se encontraban en otros territorios que no eran los suyos. De momento, según lo que he podido observar, jamás estuvieron los dos juntos en territorios ajenos. Como ejemplo cito la estancia de Juan III en Sevilla, entre el 30 de abril y el 16 de mayo de 1500 (Vid. P. BOISSONADE, *Histoire*, p.153. También Francisco de ALESÓN, *Annales de Navarre*, vol. V Pamplona, 1709, p. 102).

¹⁷ Este es el caso del libro de *Recopilación de actas de Cortes (1503-1531)*, que se encuentra en el AGN.

Concluyo remarcando que los núcleos fundamentales de alojamiento de estos soberanos fueron Navarra y Bearne. Debido a su condición de señores de varios territorios del ámbito francés y también del catalán¹⁸, tuvieron que afrontar responsabilidades en muy diversas zonas, aunque no se encontraran presentes en sus dominios de menor importancia, tal es el caso de sus señoríos enmarcados dentro de la Corona de Aragón.

ITINERARIO DE LOS REYES JUAN III DE ALBRET Y CATALINA I DE FOIX (FEBRERO 1483 –FEBRERO 1517)

Se constituye en objetivo principal del itinerario establecer los distintos centros políticos de actuación de los citados monarcas y su diverso grado de importancia. De esta manera el itinerario pretende procurar el esclarecimiento de ciertas cuestiones de trascendencia, tal y como determinar la discutida importancia que tenía para ellos Navarra, entendiéndolo como entendemos que un elemento importante a esta cuestión puede ser la permanencia de los soberanos en el viejo reino.

El comentario a realizar se elaboró dentro de tres etapas cronológicas concretas en las que la situación política de cada una de ellas determinó el trayecto seguido por los reyes.

1ª. Una primera entre 1483-1493 vendría marcada en lo político por la minoría de edad de los reyes y la imposibilidad de establecerse en la Alta Navarra, por causa principal de los importantes conflictos entre Francia y España, y de los graves problemas internos de su propio reino y de sus territorios de Francia. En lo que a este trabajo más interesa, esta etapa viene señalada por la predilección de los monarcas de residir en su señorío de Bearne.

2ª. Una segunda entre 1494-1512 (h. julio), caracterizada por ser la época de “pleno reinado”. Nuevamente, el itinerario se encuentra determinado en buena medida por los serios conflictos internos tanto en Navarra como en sus territorios del ámbito francés, así como por las beligerantes relaciones entre Francia y España. Sin embargo, el centro político fundamental de actuación regia fue Navarra, y Pamplona la sede donde se encontraron con más asiduidad. Juzgo de interés afirmar que el rey Juan III residió durante más tiempo que su mujer en la capital del reino pirenaico.

¹⁸ Reyes de Navarra, duques de Nemours, de Gandía, de Montblanc y de Peñafiel, condes de Foix, señores de Bearne, condes de Bigorra, de Ribagorza, de Pontiebre y de Perigord, vizcondes de Limoges y de Castelbon, señores de la ciudad de Balaguer. En entitulaciones de documentos sólo firmados por la reina, se añaden los vizcondados de Marsan, Tursan y Gabardan (Ej. octubre de 1506, en AD-PA, E. 594). En concreto, las posesiones catalanas de la reina eran: el vizcondado de Castellbó, los señoríos de Bolquera, San Martí dels Castells, Joch y Finestret, Cana, Prullans, Castillon de Farfanya, y el de Castellvi extrem de Marca. Vid. R. ANTHONY, “Un élément de critique chronologique, à propos des documents émanants de la reine”, *Le Moyen Âge*, 1933, p. 2. En la práctica, varios de estos títulos que se atribuían no se traducían en un control político efectivo, tal era el caso del ducado de Nemours, que pasó en 1456 a la corona francesa, entregándolo Luis XI a Jacques de Armagnac en 1462. Luis XII concedió este ducado en 1505 a Gastón de Foix, hijo de Juan de Foix, vizconde de Narbona, y María de Orleans, hermana del monarca galo. Luis XII además de nombrarle duque de Nemours, en la misma fecha le nombró par de Francia. Además, Juan tuvo que compartir los territorios de Limoges y Perigord heredados por vía materna, Francisca de Bretaña, (el testamento data del 1 de septiembre de 1481 y se conserva en ADPA, E. 83) con su padre Alain de Albret que, al morir aquella, enajenó parte importante de estos dos feudos, aprovechándose de la minoría de edad de su hijo.

3ª. Una tercera desde agosto de 1512 hasta febrero de 1517, marcada por la completa pérdida de Navarra. Bearne volvió a ser el territorio de mayor presencia de los reyes.

PRIMERA ETAPA DEL ITINERARIO (FEBRERO 1483-DICIEMBRE 1493)

Entre febrero de 1483 y junio de 1484 todos los datos se refieren a la reina¹⁹. Desde junio, al casarse Juan y Catalina, el monarca es incluido en este itinerario.

–**Bearne:** Al morir el rey Francisco Febo, Catalina hereda la corona de Navarra. En este momento, en que da comienzo mi búsqueda, se encontraba en Pau, ciudad que ha de considerarse la residencia en la que más tiempo se encontraron los reyes durante este periodo. En segundo termino se nos aparece la ciudad de Orthez, también en Bearne. En menos ocasiones, residieron en Sauveterre (aquí sólo tengo datos de la reina, entre el 3 de mayo y el 2 de junio de 1484) y más escasamente en Oloron Saint-Marie. Sin duda este señorío fue la zona donde se encontraron con más frecuencia. Es indudable que la soberana tenía una muy especial predilección por este señorío que, con base en documentos estudiados, podemos afirmar consideraba como propio y al margen de la corona francesa²⁰.

–**Bigorra:** Seguidamente, en orden de importancia, encontramos el condado de Bigorra, acreditando la presencia de los reyes en Lourdes (septiembre²¹ y octubre de 1489, febrero de 1491, y muy probablemente entre octubre de 1487 y enero de 1488), en menor medida en Rabastens (el 29 de mayo, el 16 de agosto y el²² y 13 de septiembre de 1490) y menor aún en Tarbes (14 de febrero de 1485).

–**Navarra:**

Baja Navarra. Concretamente, permanecieron en San Juan de Pie de Puerto al menos entre el 20 de agosto y el 25 de septiembre de 1486, con mo-

¹⁹ Hemos encontrado un documento (copia del siglo XVI), en el que se expone como emisores del mismo a Juan y a Catalina. Probablemente el copista se equivocara al transcribir la fecha, Pau 28 de enero de 1484 (AGN, Guerra, leg. 1, carp. 15, fols. 8v-9v), ya que por aquel entonces Juan de Albret tan sólo era uno más de los pretendientes a la mano de Catalina de Foix. En el contenido del mismo se expone que ambos monarcas no podían acudir al reino a recibir el juramento de fidelidad y homenaje, por lo que habían delegado esto en la persona de Alain de Albret. Sin embargo, no encontramos a éste en el reino hasta el 4 de febrero de 1485 (AGN, Guerra, leg. 1, carp. 15, fols. 9v-11r), recibiendo el homenaje personal de Luis de Beaumont, por lo que seguramente podría tratarse de enero de 1485 y no de enero del año anterior.

²⁰ *...por el dicho pays de Bearne el quaal como sabes es imperio sin reconocer nengun superior sino à Nos...* escribían los reyes a las Cortes de Navarra en 1510, en copia existente en AGN, Reino, sección de límites del reino, amojonamiento y diferencias sobre términos con los países, leg. 1, carp. 7. Otro claro ejemplo lo encontramos en el documento conservado en ADPA, E. 330/1, en el que podemos leer (según transcripción de Tucoo-Chala en “La revolte du baron de Coarraze et la crise de l’indépendance du Béarn (1492-1509)”, en *Bulletin de la Société des Sciences, Lettres et Arts de Pau*, 1956, vol. XVIII, p. 21): *...le dit pays et seigneurie de Béarn en fust oncques de la subjection, juridiction en souveraineté de la couronne de France ains est pays à part soy séparé du dit royaume de France...*

²¹ Según documento encontrado en AGN, fondo Mauleón y Goñi, fechado el 1 de septiembre de 1489 en Lourdes.

²² Según documento encontrado en AGN, fondo Mauleón y Goñi, fechado el 1 de septiembre de 1490 en Rabastens.

tivo de convocar Cortes en esta ciudad, y en Saint-Palais, donde se afirma que la reina juró los fueros²³.

Alta Navarra. Resulta trascendente citar la existencia de dos documentos, en apariencia originales, firmados uno por la reina y otro por el rey que tras-tocan seriamente la idea generalizada de que los soberanos no habían pisado la Alta Navarra hasta diciembre de 1493. La primera pieza aludida está datada en Tafalla el 10 de enero de 1484 y en ella no consta la firma autógrafa de la reina Catalina²⁴. Si admitimos la originalidad de esta pieza, como así parece, Catalina se desplazó a la Alta Navarra antes incluso de su matrimonio con el vizconde de Tartas, Juan de Albret²⁵. La segunda, fechada en Tafalla a 8 de enero de 1485, se trata de una ordenanza del virrey, en la que curiosamente figura la firma autógrafa de Juan III de Albret, aunque cabe la posibilidad de que fuese incluida con posterioridad²⁶. No obstante, la aparición de esta firma constituye un dato ciertamente importante, si tenemos en cuenta que en aquella época la firma autógrafa *había llegado a ser el elemento esencial de la validación*²⁷, apareciendo incluso con los sellos más solemnes.

Por otra parte, no constando la existencia de otros documentos de fechas similares a las expuestas, resulta difícil negar la presencia en esas fechas de los reyes en Tafalla, aun admitiendo que estos hechos resultan extraños, más para el caso de Catalina. Siendo real o ficticia esta estancia, en nada varía la afirmación de que la alarmante situación interna de Navarra dificultó que la reina pudiese permanecer en su reino.

Madalena Sáez Pomés afirmó que el 30 de diciembre de 1491 el rey prestó juramento en Pamplona²⁸, aunque no nos consta documento o dato alguno que corrobore esta afirmación. No disponemos de más elementos que prueben la estancia de los reyes en la Alta Navarra sino hasta diciembre de 1493. Sí conocemos con seguridad que en bastantes ocasiones las Cortes reclamaron su presencia y también que se proyectaron planes de ir a Navarra, aunque no pudieron llevarse a cabo²⁹.

–**Foix:** Si nos atenemos a la documentación examinada, no residieron en ningún momento en este condado, donde se inscribían dos importantes vi-

²³ Dato obtenido de la “memoria de lo que dijeron el obispo de Coserans y el señor de San Martín al virrey Jaime”, a fines de febrero o comienzos de marzo de 1485, en Tafalla, AGN, Comptos, documentos, caj. 166, n. 9, doc. ch. Sabemos que la reina estaba en Saint-Palais el 1 de junio de 1484, fecha de la que data un documento firmado por ella misma (VVAA, *Inventario del Archivo Municipal de Olite: Relación de los documentos medievales en pergamino*, doc. 104, 1987). Bien pudo ser en aquella estancia en Saint-Palais (que al parecer fue corta –ver listado anexo–) cuando juró los fueros.

²⁴ En AGN, Comptos, documentos, caj.164, n. 45, 1.

²⁵ Ver nota número 8.

²⁶ En AGN, Comptos, documentos, caj. 193, n. 26.

²⁷ F. MENÉNDEZ PIDAL DE NAVASCUÉS; M. RAMOS AGUIRRE; E. OCHOA DE OLZA EGUIRAUN, *Sellos Medievales de Navarra. Estudio y corpus descriptivo*, Pamplona, 1995, p. 61.

²⁸ M. SÁEZ POMÉS, “Quiteria de Labrit Foix”, p. 77.

²⁹ Por ejemplo, en doc. fechado en Pau el 19 de julio de 1487 (AGN, sección de guerra, leg.1, carp. 16) se comenta un posible viaje del soberano al reino, permaneciendo de momento en el mismo, mientras que Catalina seguiría en Bearne. No tenemos ningún dato que confirme este viaje que, muy seguramente, no tuvo lugar. Tampoco se llevó a cabo, en enero de 1489, la entrada de los reyes en la Alta Navarra a través de Roncesvalles, donde les hubiesen esperado tropas castellanas que les *asegurarían la entrega efectiva* de los castillos de Pamplona y Tudela, en buena parte debido a opiniones opuestas de la princesa de Viana, Magdalena, según afirma Luis SUÁREZ FERNÁNDEZ en *Fernando el Católico y Navarra*, Madrid, 1985, p. 138.

llas, Foix y Pamiers, no parece improbable que pasaran estancias de corta duración, aunque, reitero, no he encontrado información sobre ellas.

–**Juan III y las lagunas temporales existentes:** Existen amplias temporadas sin documentar, pero es lógico pensar que los reyes permanecieron en sus territorios del ámbito francés, más concretamente en los dominios heredados por la reina. No he encontrado documentos que ubiquen al rey en Perigord y Limoges³⁰, aunque las importantes lagunas temporales existentes impiden cualquier pronunciamiento respecto de estos territorios que heredara por vía materna³¹.

Juan realiza el juramento a los Estados de Bearne en octubre de 1491³². Esto le imposibilitó el firmar documento alguno dirigido a este territorio, que no encontramos hasta 1494. Tampoco tengo referencias, en estos años, con respecto a las otras zonas francesas de las que Catalina era propietaria. Durante esta etapa, como se ha señalado con anterioridad, sólo he podido rastrear documentación firmada por el rey, a la par que por la reina, destinada a Navarra.

En dos ocasiones he encontrado citado el lugar llamado Bon Repos, cuya ubicación desconozco, donde residieron al menos en octubre de 1486 y en septiembre de 1487. Obviamente, no se encuentra señalado en el mapa añadido relativo a esta etapa³³.

SEGUNDA ETAPA DEL ITINERARIO (ENERO 1494-FINALES DE JULIO 1512)

–**Navarra:** En los primeros días de enero de 1494 encontramos a los reyes en la capital de su dividido reino³⁴, de donde más tarde tuviera que partir apresuradamente la reina junto a sus hijos el 21 de julio de 1512 hacia tierras bearnesas, debido a la invasión dirigida por el duque de Alba.

Después de examinar una elevada cifra de documentos, resulta indudable afirmar que en Navarra fue en donde residieron durante más tiempo en el transcurso de esta larga etapa. Por orden, de mayor a menor presencia, en primer lugar ha de citarse Pamplona, ciudad en la que vivieron bastantes y prolongadas temporadas³⁵. De esta manera Navarra se convirtió en el primer centro de actividad regia. Los monarcas no abandonaron el reino entre ene-

³⁰ Sí existen documentos del rey destinados a estos territorios pero todos los consultados tienen fecha posterior a la de esta primera etapa, y en ningún caso, como se comentará, tienen como lugar de emisión villa o ciudad del Perigord o de Limoges.

³¹ Ver nota número 18.

³² Vid. L. CADIER, *Le livre des Syndics des États de Béarn*, Arch. Hist. de la Gascogne. Première partie, 1889, pp. 83-87.

³³ Puede ser que Bon Repos, sea el nombre de una localidad en la que podía existir una dependencia de un establecimiento monástico donde se tomaba reposo.

³⁴ Según ALESÓN, *Anales*, p. 73 y BOISSONADE, *Histoire*, p. 103, el 21 de diciembre se presentaron en Pamplona, ciudad en su mayor parte simpatizante del problemático sector beaumontés, donde se les cerraron las puertas de la ciudad con la excusa de la existencia entre el séquito real de personajes del bando agramontés, sector enemigo al anteriormente citado, de forma que tuvieron que instalarse unos días en Egiús, lugar ubicado a unos 9 km de Pamplona.

³⁵ Cito un ejemplo: al menos entre el 15 de junio de 1505 y el 22 de septiembre de 1506, los reyes permanecen en la vieja capital navarra, ausentándose el rey aproximadamente entre junio y julio momento en el que asedió y tomó el castillo de Coarrazze. Vid. TUCOO-CHALA, "La revolte du baron de Coarrazze", pp. 14-15.

ro de 1494 y enero de 1495, momento en el que, sin que quepa afirmarlo rotundamente³⁶, se trasladan a Lescair a presidir los Estados Generales de Bearne. Si este viaje se realizó, es indudable que en marzo se encontraban ya de vuelta en Navarra, donde permaneció la reina hasta el 17 de septiembre de 1496³⁷, marchándose a Bearne y volviendo a Pamplona, donde la esperaba el rey, el día 16 de enero de 1497³⁸.

Después de Pamplona, los lugares de mayor presencia de los soberanos fueron:

–Sangüesa: en donde pasaron dos etapas muy largas. La primera al menos entre el 27 de enero de 1503 y el 22 de julio de 1503, y la segunda al menos entre el 16 de agosto de 1507 y el 10 de diciembre de 1507, faltando la reina sólo en el mes de noviembre, en que acudió a Sauveterre a presidir los Estados de Bearne.

–Tudela: en donde permanecieron una larga temporada, al menos entre el 15 de octubre de 1511 y el 11 de mayo de 1512³⁹.

–Tafalla, Olite, Puente la Reina, Estella: donde las estancias resultaban más cortas, normalmente, aunque no siempre⁴⁰, con motivo de presidir Cortes. En los casos de Olite y Estella es obligado afirmar que fue mayor la presencia del rey, encontrándose Catalina ausente del reino en varias ocasiones y dejando solo al rey⁴¹.

–Otros lugares ocasionales de presencia real en Navarra fueron: Aoiz, en donde puede situarse a la reina el 1 de agosto de 1504⁴²; Andoain, donde encontramos a los reyes el 31 de octubre de 1500; Roncesvalles, paso importante a la Baja Navarra, de donde data un documento de 17 de septiembre de 1496; Huarte, el 7 de septiembre de 1508; Viana, Larraga y Miranda, lugares en los que permaneció al menos el rey, entre marzo y mayo de 1507, ocupado en sofocar la rebelión beaumontesa de aquel año; Egüés, donde al parecer permanecieron los últimos días de diciembre de 1493; y Burlada, donde se reunieron las Cortes el 30 de agosto de 1494, presididas por Juan III.

–Indudablemente también residieron en la Baja Navarra, concretamente en San Juan de Pie de Puerto, ciudad importante en el trayecto desde la Al-

³⁶ Según CADIER, *Le livre*, pp. 105-106, presidieron los Estados Generales inaugurados el 12 de febrero en Lescair, pero tal vez la muerte de la madre de la reina el 23 de enero de 1495 en Pamplona, vid. BOISSONADE, *Histoire*, p. 112, imposibilitó ese viaje. Las instrucciones dadas a Juan de La Salle sobre lo que debía decir a los Estados de Bearne (que siguiendo la lectura de Boissonade parecen ser de enero, *Histoire*, p. 111) tal vez fuesen dadas en Pamplona a 24 de marzo de 1495, vid. CADIER, *Le livre*, pp. 109-110.

³⁷ Con la excepción de un supuesto viaje realizado a Alfaro, a fines de octubre de 1495.

³⁸ Hasta la fecha estaba vigente la idea de R. Anthony, que proponía que la reina no abandonó la Alta Navarra hasta noviembre de 1496. Vid. ANTHONY/COURTEAULT, *Les testaments des derniers rois*, p. 18.

³⁹ De regreso a Pamplona, se encontraban en Puente la Reina el 28 de mayo de 1512. Vid. N. de ASSIAYN, *Ordenanzas del Consejo Real del Reyno de Navarra*, Pamplona, 1622, libro II, título 12, carta VIII. En AGN.

⁴⁰ Por ejemplo entre el 7 de diciembre de 1495 y el 14 de enero de 1496 estaban en Tafalla y las Cortes no parece que se encontrarán reunidas.

⁴¹ Entre otros momentos, el rey se encontraba solo en Olite como mínimo entre el 6 y el 26 de diciembre de 1496. También, sucede lo mismo en diciembre de 1508, cuando Juan III presidió en solitario las Cortes, en Estella. En ambas ocasiones la reina se encontraba en Pau.

⁴² E. COURTEAULT, "Une lettre inédite de la reine Catherine de Navarre", *Annales du Midi*, 1896, tome VIII, p. 478.

ta Navarra hasta Bearne. Lamentablemente sólo conozco un documento entre estos años que los sitúe en esta ciudad.

–**Bearne:** Pau fue el segundo gran centro de residencia de los monarcas, siendo más frecuentada por Catalina. Esta sede, que desde mitad del siglo XV se había ido convirtiendo en el más importante núcleo del Bearne gracias a las medidas ordenadas por Gastón IV, desplazando a Orthez⁴³ a un segundo plano, no desbancó la primacía de la capital navarra; no obstante, Catalina permaneció allí largas estancias, ya con el rey, ya en solitario:

–Entre el 26 de febrero de 1499 y junio de 1499, debieron de residir ambos monarcas en la principal ciudad bearnesa, regresando a Pamplona el 15 de julio.

–Entre octubre de 1504 y el 30 de mayo de 1505 encontramos a los reyes en sus territorios de Francia. Pau, sin duda, fue el lugar donde permanecieron por más tiempo, resultando ser la única ciudad en la que nos consta su estancia.

–En junio de 1510 Juan partía hacia Pau dejando como lugarteniente al príncipe Enrique, para encontrarse con su esposa a quien había dejado en Bearne en marzo⁴⁴ de ese año para volver a Navarra. Ambos permanecieron en sus territorios del ámbito francés hasta abril de 1511, quedando durante la mayor parte de este tiempo en su castillo de Pau. La reina entre enero de 1510 y abril de 1511 no visitó su reino debido a los enormes conflictos que mantenían con el duque de Nemours, Gastón de Foix, y con la corona francesa, que apoyaba abiertamente al citado duque en sus pretensiones sobre los territorios pertenecientes a Catalina⁴⁵.

A continuación expongo otros lugares de Bearne en los que he localizado a los reyes:

–De momento, hasta que no aparezcan nuevos datos, debemos afirmar que la segunda ciudad bearnesa donde más tiempo pasó la reina fue Sauveterre⁴⁶. Recuérdese que en la anterior etapa ocupaba Orthez este puesto, que entre 1494-1512 (h. julio) parece no poseer. En Sauveterre encontramos a la soberana presidiendo los Estados Generales en noviembre de 1498, noviembre de 1507 y en enero y febrero de 1510.

–Los encontramos en Orthez el 4 de enero de 1499 y el 27 de noviembre de 1499, en una visita fugaz, por cuanto dos días antes y diez después parecen estar localizados en el condado de Foix. Datado en Orthez conocemos otro documento de fecha 26 de octubre de 1506 y otorgado al parecer por la reina. De todas maneras resulta muy difícil que Catalina se encontrara allí, ya que existe una carta original firmada por ella y fechada el 22 de octubre de 1506 en Pamplona, donde también estaba el 3 de noviembre de aquél mismo año.

⁴³ Vid. P. TUCOO-CHALA, *Histoire de Pau*, Editions Privat, Toulouse, 1989, pp. 30-35.

⁴⁴ El rey Juan había acudido desde Pamplona a Sauveterre con la reina Catalina, en enero de 1510, donde permanecieron también en febrero. En marzo encontramos a los dos en Pau.

⁴⁵ El parlamento de Toulouse acordó el 7 de enero de 1510 la confiscación del señorío de Bearne, en beneficio del rey francés Luis XII, al no ser presentado homenaje al rey gallo por un territorio que durante el reinado de la reina Catalina en ningún momento se había realizado. Este grave problema obligó a la soberana a acudir y permanecer durante tanto tiempo en su señorío.

⁴⁶ Reitero que me baso siempre en la documentación encontrada hasta el momento.

–Lugares ocasionales fueron Lescar, donde presidieron los Estados Generales de Bearne el 12 de febrero de 1495 y Coarraze, donde probablemente el rey se encontró en junio o julio de 1506, sitiando el castillo del señor de dicha localidad⁴⁷.

–**Bigorra:** También visitaron Bigorra en ocasiones; he encontrado referencias sobre dos de los lugares citados en el periodo anterior: Tarbes y Rabastens.

–Queda constancia de 2 estadías de la reina en Tarbes, donde permaneció durante más tiempo que en Rabastens. A fines de agosto de 1497 ya debía de encontrarse la reina en aquella ciudad, quedando durante la primera mitad de septiembre, para hallarla posteriormente en Pamplona el 22 de septiembre de este mismo año. También residió allí como mínimo toda la segunda mitad de febrero de 1507. Por otra parte, el rey parece que permaneció fugazmente en Tarbes el 11 de febrero de 1504, mientras Catalina se encontraba en Pau⁴⁸.

–Las estancias documentadas en Rabastens se limitan a una. Un documento original firmado por la reina la ubica aquí el 22 de febrero de 1502. Desconozco si pudo permanecer en esta zona durante marzo de 1502, pero el 8 de abril ya se encontraba otra vez en Pau, donde se hallaba con el rey el 2 de febrero de dicho año. Curiosamente no queda constancia de que hubiesen resido en Lourdes, ciudad que frecuentaron en la etapa anteriormente expuesta.

–**Foix:** También permanecieron en este condado, concretamente en Foix y en Pamiers. Este territorio fue *particularmente el teatro de las guerras sangrientas entre la reina y el vizconde de Narbona*⁴⁹. En 1880 debían de existir en los archivos comunales de Pamiers un centenar de cartas de la reina⁵⁰, dato corroborado en parte por Sáez Pomés, a través de un artículo de 1945, quien afirma la existencia de una importante y nada explotada documentación en los citados archivos⁵¹, de la que carezco casi totalmente de información. Desconozco igualmente si estas cartas siguen permaneciendo en los archivos de aquella ciudad, que según J. De Lahondés permaneció siempre fiel a Catalina⁵².

Solamente dos documentos citan su presencia en este condado. El primero fechado en Foix el 25 de noviembre de 1499 y el segundo –ignoramos si en Foix o en Pamiers– el 7 de diciembre de 1499. En este último caso, los reyes recibieron el homenaje del condado de Foix, después de haber jurado sus privilegios.

–**Marsan:** También está documentada la presencia de los soberanos en el territorio de Marsan. Ambos son citados como emisores de un documento no original que lleva por fecha el 12 de febrero de 1497 en Mont de Marsan. Es muy probable que sólo estuviera la reina en la villa principal del vizcondado, mientras el rey permanecía en Pamplona.

⁴⁷ Ver nota número 35.

⁴⁸ Vid. ADPA, 381.

⁴⁹ J. De LAHONDÉS, “Lettres béarnaises de la reine Catherine”, *Revue de Gascogne*, vol. 2, 1880, p. 315.

⁵⁰ *Ídem*.

⁵¹ M. SÁEZ POMÉS en “Quiteria de Labrit Foix”, p. 78.

⁵² J. De LAHONDÉS, “Lettres béarnaises de la reine Catherine”, *Revue de Gascogne*, vol. 2, 1880, pp. 315-316.

–**Viajes a territorios extranjeros:** Catalina, en el transcurso de esta etapa, apenas realizó viajes a territorios que no fuesen los suyos. Solamente en una ocasión la encontramos en país ajeno. Se trata de su estancia en Alfaro a fines de octubre o comienzos de noviembre de 1495⁵³, año que para algunos autores⁵⁴ no es correcto dando como fecha octubre o noviembre de 1496. Esta última datación parece equivocada y resulta más probable que la reina abandonara en la segunda mitad de septiembre de 1496 el reino, acudiendo a sus territorios del ámbito francés. En ningún otro momento Catalina viajó a tierras ajenas, topando siempre con razones para no hacerlo. Cito dos ejemplos:

–En el viaje realizado por el rey Juan a Sevilla en 1500, donde llegó el 30 de abril, la reina no le acompañó porque se encontraba embarazada⁵⁵.

–El viaje del monarca a Dax y Bayona, donde permaneció entre el 21 y el 26 de enero de 1502 junto al rey de Castilla, Felipe el Hermoso, lo emprendió sólo. Antonio de Lalaing en su crónica afirma que la bearnesa no pudo acudir porque le resultó imposible atravesar los Pirineos en esas fechas invernales⁵⁶. De esta manera el citado autor consideraba que Catalina se encontraba en la Alta Navarra. El 7 de enero sí parece que residía en Pamplona, pero como afirma Cadier en enero (al parecer a finales) la reina acude a Pau a presidir los Estados Generales de Bearn⁵⁷.

Sin embargo, el monarca sí emprendió viajes a los reinos vecinos. Únicamente fueron dos según la documentación e información existentes teniendo el primero como destino Sevilla y el segundo Blois. Previamente se ha citado el que realizó a la capital andaluza, así que a continuación expongo el desplazamiento a Francia:

–Como se ha expuesto, la localidad final del viaje fue Blois, ciudad a la que llegó el rey el 8 de abril de 1502 y donde permaneció como mínimo hasta el 23 de mayo de dicho año⁵⁸. El motivo fue prestar juramento de fidelidad por el condado de Foix, el condado de Bigorra, los vizcondados de Marsan, Gabardan y Nebouzan, el condado de Perigord y el vizcondado de Limoges. Según los datos obtenidos, en junio de 1502 la reina presidía en Pau, sola, los estados de Bearn lo que quizás pueda significar que Juan todavía no había abandonado Blois⁵⁹.

⁵³ Según ZURITA: *Anales de la Corona de Aragón*, libro 2, Zaragoza, 1969, cap. 14, fol. 79v y BOISSONADE: *Histoire...* p. 118. También A. LÓPEZ DE MENESES, “Magdalena y Catalina de Albret Foix, infantas de Navarra”, *Hispania*, 1965, vol. 25, pp. 9-10.

⁵⁴ F. de ALESÓN, CHAPPUIS y BELZUNCE.

⁵⁵ El rey abandonó en marzo de 1500 Bearn, dejando allí a la reina. Partió de Olite el 3 de abril, según afirma Alesón en *Anales...* p. 109, hacia Sevilla donde llegó el día 30 de abril según Boissonade: *Histoire...* p. 153. El 16 de mayo salió de la ciudad andaluza rumbo al reino de Navarra, permaneciendo durante las fiestas de la Ascensión en Toledo, y atravesando Madrid, Guadalajara,... Llegó a Olite el 9 de junio, todo según ALESÓN: *Anales...* pp.102-109. En AGN, Reino, sección de límites... leg. 1, carp. 2, se afirma que la reina estaba en cinta para el mes de abril, momento en el que residía en Bearn.

⁵⁶ *La reina de Navarra no vino porque, por las nieves, no podía pasar las montañas navarras...* en Antonio de LALAING, “Primer viaje de Felipe el Hermoso a España en 1501”, en *Viajes de extranjeros por España y Portugal*, trad., notas y prólogo de J. García Mercadal. Madrid, 1952, pp. 444-445.

⁵⁷ L. CADIER, *Le Livre...*, pp. 169-172.

⁵⁸ Según BOISSONADE, *Histoire...* p. 143, el rey llegó el 8 de abril. El día 23 de mayo el rey Luis XII acepta el homenaje presentado por los territorios del Perigord y Limoges y el día 18 de mayo los otros condados y vizcondados citados. Estos documentos originales se encuentran en ADPA, E. 450.

⁵⁹ L. CADIER, *Le livre...*, pp. 177-178.

Se proyectaron otros viajes, que según parece no llegaron a materializarse. Conocemos que los reyes planearon un viaje a la corte de Carlos VIII a comienzos de 1496, en buena parte para solucionar el problema de la sucesión de Foix, sin que pudiera llevarse a efecto debido a una insuficiente donación votada por los Estados de Bearne y por la súplica de los navarros de no alejarse del reino hasta que no quedara restablecida la paz entre Francia y España⁶⁰. Otro ejemplo lo encontramos en la carta fechada el 19 de febrero de 1510 en Sauveterre, en la cual los monarcas comunicaban a Berenguer Sanz de Berrozpe, gran prior de la orden de San Juan de Jerusalén en Navarra, que debían ir a visitar a Luis XII para tratar con él sobre los problemas que mantenían con Gastón de Foix⁶¹.

–**Juan de Albret y sus territorios heredados por vía materna:** No podemos documentar la presencia del rey en sus territorios heredados a través de su madre Francisca de Bretaña: el condado de Perigord y el vizcondado de Limoges. Juan tuvo que compartir estas jurisdicciones con su padre Alain de Albret⁶², con quien sostuvo algunas discrepancias en punto de la gobernación de las mismas⁶³.

Resulta interesante el hecho de la inexistencia de documento alguno firmado por el monarca que indique su presencia en las zonas citadas. Todas las cartas consultadas, pertenecientes a estos años y relativas a Perigord y a Limoges, fueron rubricadas por Juan en Pamplona y en Pau, a excepción de un documento fechado en Tartas el 27 de diciembre de 1498, el cual representa un problema al no figurar la firma del rey, y que tiene por contenido la ratificación de los poderes dados por Alain de Albret a los señores de Puyguyon y Guitard para que procediesen a la reformación de los dominios de Perigord y Limoges⁶⁴. Al respecto de los citados territorios conviene referir que el Parlamento de París abrió un proceso sobre su posesión, el cual concluyó con la confirmación de los mismos al monarca gascón, el 7 de septiembre de 1496. La casa de Albret disputó estas zonas contra el conde de Angulema, quien como consecuencia de la ordenanza de septiembre debía salir del condado de Perigord⁶⁵. A pesar de este problema, el rey no residió en aquellas tierras. Para concluir con la escasa consideración de estas tierras dentro de las prioridades de Juan III, conviene afirmar que muy probablemente tomara posesión de ellas en Olite o Estella el 1 de diciembre de 1496⁶⁶.

⁶⁰ L. CADIER, *Le livre...*, pp. 119-122.

⁶¹ Gastón de Foix, duque de Nemours, era apoyado por el rey francés. Los reyes también comentan en esta carta al prior de la orden de San Juan de Jerusalén que antes de acudir a Francia iban a reunirse a las Cortes del Reino el 1 de marzo en Olite. Se trata del único documento expuesto con esa fecha dentro del listado del itinerario: 1510 febrero 19, Sauveterre, AHN, Órdenes militares; Orden de San Juan de Jerusalén. Carp. 847, n. 34.

⁶² Ver nota número 18.

⁶³ Por citar un ejemplo comento que Alain de Albret se quejó del nombramiento realizado por su hijo, por medio del cual Gaillardon de Montesquieu fue nombrado capitán de Montpaon, ADPA, E. 793.

⁶⁴ En ADPA, E. 659. Al parecer, Catalina estaba en noviembre de 1498 en Sauveterre y Juan en Pamplona. No conocemos otros datos sobre los reyes hasta el 4 de enero de 1499, que se encontraban ambos en Orthez.

⁶⁵ Concretamente condenaba al duque de Orleans y a la viuda de Dunois: *a hacer salir al conde de Angulema del terreno del condado de Perigord*, en Colección Doat, vol. 227, fol. 61. Cit. Boissonade: *Histoire...* p. 121.

⁶⁶ BOISSONADE, *Histoire...* pp. 121-122.

Por todo ello, y con base en la documentación estudiada, no parece equivocado afirmar que estos territorios tenían para el rey Juan una importancia de segundo orden, algo de lo que es reflejo la inexistente –en apariencia– presencia del soberano en éstas sus propiedades.

–**Los lugares de nacimiento de los príncipes como reflejo de los territorios de mayor presencia o de predilección de los reyes:** Entre 1494 y 1512 los soberanos de origen gascón tuvieron 11 hijos de los que 4 fueron mujeres y los restantes varones⁶⁷.

–Sin lugar a duda, sabemos que 6 de ellos nacieron en Navarra: Magdalena (en Olite, el 29 de marzo de 1494); Catalina (probablemente en Pamplona o quizá en Tafalla, en el transcurso de 1495)⁶⁸; Juan (en Pamplona el 15 de julio de 1496); Andrés Febo (en Pamplona el 14 de octubre de 1501)⁶⁹; Enrique (en Sangüesa el 24 de abril de 1503); y Buenaventura (en Pamplona el 14 de julio de 1504).

–También conocemos que 2 hijos nacieron en sus territorios del ámbito francés: Quiteria (en 1499. No pudo ser entre el 15 de julio y el 27 de agosto al residir en aquellos momentos los reyes en Pamplona y Tudela)⁷⁰ y Carlos (en Pau el 12 de diciembre de 1510).

–De esta manera quedan 3 hijos varones cuyo lugar de nacimiento es dudoso:

Un hijo varón cuyo nombre desconocemos y que parece ser nació en la segunda mitad de 1500 muy probablemente en Navarra, donde ya se encontraba la reina en la segunda quincena de julio⁷¹; Martín Febo, que tal vez nació antes de Francisco y después de Buenaventura, posiblemente en la Alta Navarra; y Francisco (en 1508. Si nació dentro de los 4 primeros meses del año el lugar tuvo que ser algún sitio de los territorios franceses de los monarcas. De no ser así, casi con toda seguridad debió de ser Pamplona o Tafalla, donde residió Catalina hasta septiembre de 1508, trasladándose en noviembre a Pau, con el fin de presidir los Estados Generales)⁷².

Sin duda, la mayor parte de sus hijos nacieron en Navarra, hecho que no pudo deberse al azar y que indica la preeminente residencia de la reina en el reino pirenaico. Estos nacimientos tal vez sirvan para determinar una predilección especial de los soberanos por su reino, pero sin duda ayudan en punto a esclarecer que fue en Navarra donde permanecieron por más tiempo entre los años 1494 y 1512, evidenciando el valor preponderante que ostentaba Navarra para los soberanos Juan III de Albret y Catalina I de Foix en el conjunto de sus territorios.

⁶⁷ Buena parte de los datos que se exponen acerca de los hijos de los reyes, son extraídos del muy documentado trabajo de consulta obligada escrito por R. ANTHONY, *Identification et étude des ossements des rois de Navarre inhumés dans la cathédrale de Lescar*, Arch. Du Museum, 1931, pp. 19-27.

⁶⁸ Propongo estas dos ciudades porque en ellas residieron la mayor parte del año 1495.

⁶⁹ Vid. R. CIÉRVIDE MARTINENA, *Registro del concejo de Olite (1224-1537)*, Inst. Príncipe de Viana, Pamplona, 1974, p. 243.

⁷⁰ No consta en R. ANTHONY, *Identification et étude...* (1931), la fecha concreta que desconocemos. Según el itinerario por mí elaborado no pudo ser entre las fechas expuestas al encontrarse entonces Catalina en la Alta Navarra.

⁷¹ Realmente apenas tenemos datos sobre la ubicación de los reyes en los últimos 5 meses de 1500, pero debido al estado avanzado del embarazo de la reina probablemente no abandonó la Alta Navarra.

⁷² H. COURTEAULT, *Le livre des Syndics des États de Béarn*, Arch. Hist. de la Gascogne. Deuxième partie, 1906, pp. 18-21.

–**Lagunas temporales y documentos contradictorios con misma fecha:** En esta segunda fase analizada también se nos presentan lagunas temporales, si bien no alcanzan la duración de las encontradas en los primeros diez años de reinado de Catalina de Foix. Encontramos tres grandes espacios sin documentar:

–Entre el 1 de agosto de 1500 (Pamplona) y el 23 de enero de 1501 (Pamplona), sólo tenemos constancia de un documento emitido por los reyes y datado el 31 de octubre seguramente en Andoain (“Andos”). Según R. Anthony posiblemente permanecieron en la segunda mitad del último año del siglo XV en la Alta Navarra, donde tuvieron un hijo⁷³.

–Entre el 8 de septiembre de 1502 (Pau) y el 27 de enero de 1503 (Sangüesa) no contamos con documento alguno que detalle la ubicación de los monarcas. Seguramente moraron en sus territorios franceses, acudiendo a Navarra en enero⁷⁴.

–Entre octubre de 1504 (Pau) y enero de 1505 (Pau) residieron en sus territorios del ámbito francés, aunque no conocemos cartas firmadas por los reyes, entre estas fechas⁷⁵.

Por otra parte se han encontrado documentos que complican la fijación de la residencia de los soberanos en determinados momentos:

–Un documento original firmado por Catalina el 26 de enero en Pamplona. No viene el año en el mismo, pero existe un añadido posterior que indica *debe de ser del año 1502*⁷⁶. Sin embargo, el 7 de enero se encontraban los reyes en Pamplona, y el 24 de enero la reina en Sangüesa y el rey en Bayona, y seguramente al finalizar el mes la reina residía en Pau, donde presidió los Estados Generales de Bearne⁷⁷. Por todo esto creo que quien escribiera la citada fecha de 1502, se equivocó.

–Documentos que son copias pueden conducirnos a la equivocación a la hora de ubicar a los reyes. Este es el caso del documento datado en Pamplona el día 23 de abril de 1510, en el que se menciona a ambos. La conservación de varios originales (22 de abril de 1510, 3 de mayo de 1510) parece demostrar que solamente estaba en Pamplona el rey, de donde partió en junio hacia Bearne donde residía la reina, dejando como lugarteniente del reino al príncipe Enrique⁷⁸.

–Dos documentos fechados el 26 de junio de 1509 en Pamplona y Pau respectivamente siembran la duda del lugar de estancia verdadera de los monarcas⁷⁹, duda que no encuentra completa solución acudiendo a otros docu-

⁷³ R. ANTHONY, *Identification et étude...* (1931), pp. 19 y 23

⁷⁴ Sabemos esto porque en la proposición de los reyes a las Cortes, hecha en febrero en Sangüesa, se disculpan por la tardanza en regresar al reino afirmando que *no habían podido cumplir como lo tenían acordado por contrariedades de tipo fuerte...*, AGN, Libro de recopilación de Cortes, vol. 20, fol. 1.

⁷⁵ A comienzos de octubre abandonan Navarra (22 de septiembre en Sangüesa, ADPA, E. 548; 1 de octubre en San Juan de Pie de Puerto, ADPA, E. 811; octubre en Pau presidiendo los Cortes, L. CADIER, *Le livre...*, pp. 188-192.) dejando como lugarteniente al príncipe Enrique.

⁷⁶ GUTIÉRREZ DEL ARROYO, C.: *Catálogo de la documentación navarra de la Orden de San Juan de Jerusalén en el archivo Histórico Nacional. Siglos XII-XIX*. (Fuentes para la historia de Navarra, núm. 63, 1992, vol. I, doc. 60.

⁷⁷ L. CADIER, *Le livre...* pp. 169-177.

⁷⁸ Como lo corrobora un documento otorgado por el príncipe Enrique, en Pamplona el 22 de junio de 1510, en AGN, Reino, sección de fueros y privilegios, jurisdicciones, ordenanzas y gobiernos municipales, mercados y ferias, leg. 3, carp. 15.

⁷⁹ AGN, Papeles sueltos, 1 serie, leg. 23, carp. 24 y J. de LAHONDÈS, *Lettres béarnaises de Catherine...* p. 319, respectivamente.

mentos, por cuanto todos los consultados de segunda mitad de junio de 1509 (Pamplona 16 de junio, Pamplona 28 de junio) son copias. Sin embargo, posiblemente Juan y Catalina estuvieran en la capital navarra, aunque en verdad el documento que alude a Pau plantea cierta incertidumbre.

TERCERA ETAPA DEL ITINERARIO (JULIO 1512 –FEBRERO 1517)

Esta etapa se caracteriza por la pérdida completa de Navarra y por los desesperados intentos de recuperación que emprendieron los soberanos, tanto en el plano diplomático como en el militar.

–**Navarra:** Debido a la conquista militar de Navarra, los reyes privativos apenas pisaron este viejo Reino ocupado prácticamente en su totalidad por las tropas de Fernando el Católico. La reina en ningún momento volvió a pisar su reino, si exceptuamos su apresurada huida, llevando con ella a sus hijos, a fines de julio de 1512, a través del valle de Roncal. La presencia de Juan se documenta en dos ocasiones:

–El 30 de septiembre escribió el monarca una carta desde la villa de Saint-Palais. Entre la segunda mitad de octubre y los primeros días de diciembre de 1512 asume el mando de una expedición que tenía por objeto la recuperación de Navarra. Partiendo desde Sauveterre, Juan penetra el 18 de octubre por el valle de Salazar, ocupando el de Roncal. En esa fecha se encuentra en Ochagavía y el 21 de octubre cerca de Lumbier; el 24 de este mes llegaron a Pamplona sin decidirse a entrar en ella; entre el 3 y el 30 de noviembre las tropas del rey pusieron cerco a la capital navarra⁸⁰, emprendiendo un fracasado asalto el día 27. La proximidad de tropas aragonesas, guipuzcoanas y castellanas muy superiores en equipamiento militar y en número obligó a una retirada a través del valle de Baztán, siendo la retaguardia del ejército de liberación sorprendida y humillantemente vencida en el puerto de Velate en torno al 4 de diciembre. El rey Juan llegó a Bayona el 6 de diciembre⁸¹.

–El 23 de enero de 1516 falleció Fernando el Católico en Madrigalejo. Entonces, Juan consideró que era el momento de un nuevo intento de recuperación, que realmente fue precipitado, y con un pequeño contingente de tropas compuestas por navarros exiliados, berneses y gente de otros territorios de los reyes, se lanzó en marzo a la reconquista de Navarra⁸². Saliendo de Sauveterre, entró por la Baja Navarra llegando sin problemas hasta San Juan de Pie de Puerto, donde se dispuso a tomar la ciudadela de la ciudad, defendida por el alcalde Antonio de Ávila⁸³. La empresa resultó un completo fracaso.

⁸⁰ Concretamente, al menos entre el 4 y el 10 o 12 de dicho mes, el rey se “había asentado” en Arazuri. Vid. M. OSÉS ASURMENDI, *Los agraromonteses de Pamplona durante el sitio de 1512*, pp. 17-18. Tercer Congreso General de Historia de Navarra. Área I. La Confiscación Histórica Del Territorio, Ponencia IV, Pamplona, 1995 (ed. en CD-Rom).

⁸¹ Alfredo FLORISTÁN IMÍZCOZ, *La primera conquista (1512-1515)*, en Historia Ilustrada de Navarra, vol. I, Edad Antigua y Media, Pamplona, 1993, cap. 19, pp. 293-296.

⁸² Alfredo FLORISTÁN IMÍZCOZ, *Defensa y reparto del reino (1516-1530)*, en Historia Ilustrada de Navarra, vol. I, Edad Antigua y Media. Pamplona, 1993, cap. 20, p. 306.

⁸³ Collection Doat, vol. 231, fols. 50-51 y 44. Copias sin fecha citadas por P. BOISSONADE, *Histoire...* p. 458.

–**Bearne:** Durante estos años fue este señorío el territorio donde más tiempo pasaron los reyes. Concretamente desde que murió el rey el 17 de junio de 1516⁸⁴, en Monein, todos los datos encontrados hasta el mes de diciembre ubican a la reina en la ciudad de Pau, aunque es obligado advertir la existencia de algunas lagunas temporales entre estos meses.

Por otra parte, entre agosto de 1512 y noviembre de 1513 Catalina habitó preferentemente en Orthez, siendo Pau la ciudad en la que más tiempo residió desde 1514. Solamente se ha encontrado una referencia de estancias en ciudades bearnesas que no fueran Orthez o Pau; estoy hablando de Sauveterre a donde acudió la soberana el 28 de julio de 1512 a presidir los Estados Generales⁸⁵.

Siguiendo los datos que han hecho posible la elaboración de este itinerario, debo afirmar que entre diciembre de 1513 y abril de 1514 la reina se dedicó a visitar los condados de Bigorra y de Foix, y el vizcondado de Nebouzan⁸⁶:

–**Bigorra:** Todos los datos obtenidos indican solamente la presencia de Catalina en la ciudad de Tarbes. Probablemente pasó una larga temporada en este condado, al menos entre el 28 de diciembre de 1513 y el 4 de febrero de 1514. También consta una corta estancia en Tarbes, el 21 de julio de 1514. Esta brevedad viene corroborada por documentos que ubican a la soberana el 7 y el 27 de julio en Pau. Por otra parte, desconocemos si visitó Lourdes o Rabastens, algo que considero lógico que hiciese.

–**Foix:** Después de morar en Bigorra entre diciembre de 1513 y el 4 de febrero de 1514, permaneció en sus territorios de Foix entre el 20 de febrero y el 8 de abril de 1514. Tan solo quedan documentadas las siguientes estancias: el 20 de febrero en Foix; el 6 de marzo en Pamiers; a fines de marzo en Foix; y el 8 de abril en Pamiers.

–**Nebouzan:** El 10 de abril de 1514 estaba en la principal ciudad de Nebouzan, Saint-Gaudens. No tenemos conocimiento del tiempo que residió la bearnesa en este vizcondado, pero no fue mucho ya que el 8 de abril se encontraba en la ciudad de Pamiers y el 6 de junio de 1514 en Pau.

–**Marsan:** Enero y febrero de 1517 son los únicos momentos documentados⁸⁷, a través de cartas de la soberana, en los que encontramos a la reina en la ciudad principal del vizcondado de Marsan, Mont de Marsan, donde murió el 12 de febrero de aquel año⁸⁸.

–**Viajes a territorios extranjeros:** Ninguno de los reyes viaja a España. Como sucede en la etapa anterior, la soberana no emprendió ningún viaje a Francia, pero por el contrario Juan sí realizó 2 de muy distinta duración:

⁸⁴ R. ANTHONY, *Identification et étude...* (1931), pp. 18 y 20. También BOISSONADE, *Histoire...* p. 478.

⁸⁵ H. COURTEAULT, *Le livre...*, pp. 65-67.

⁸⁶ R. ANTHONY, “Ysabeau d’Albret, princesse de Navarre...”, p. 71. Buena parte de estas fechas tienen como fuente este trabajo.

⁸⁷ Según narra Luis Correa en su obra *La conquista del reino de Navarra por el duque de Alba, escrita por Luis de Correa, ilustrada con notas y prólogo por don José Yanguas y Miranda*, Pamplona, 1843, p. 168, la reina se encontraba, al parecer, en Mont de Marsan a fines de octubre-primeros días de noviembre de 1512. Allí debía acudir Alain de Albret *para traella al cerco de Pamplona...*, p. 168.

⁸⁸ Según BOISSONADE, *Histoire...*, p. 498.

–El 7 de septiembre de 1512 ratifica en Blois el tratado firmado en esta misma ciudad entre los reyes de Navarra y Luis XII. Esta estancia fue corta ya que probablemente residía el 28 de agosto con la reina en Orthez, y el 30 de septiembre lo encontramos en Saint-Palais.

–Entre febrero y mayo de 1515 se encuentra en París con el príncipe Enrique, que no volvería a ver a sus padres al quedarse en la corte francesa⁸⁹. El 20 de marzo firmaba un tratado con el nuevo rey de Francia, Francisco I. Este viaje tuvo como objetivo conseguir ayuda para recobrar el reino.

–**Lagunas temporales:** Volvemos a encontrar considerables lagunas temporales en este corto periodo de menos de 5 años. Así sucede entre principios de agosto y el 11 de diciembre de 1514; entre agosto y septiembre de 1516, periodos a los que debe añadirse momentos puntuales de esta tercera etapa.

Por otro lado, las fechas extraídas de un artículo de R. Anthony⁹⁰, que abarcan desde el 4 de septiembre de 1513 hasta el 27 de julio de 1514, sólo hacen mención a la reina Catalina. No existen datos para pensar que el rey Juan III no se encontrara la mayor parte de estos meses junto a la reina, pero de todas maneras en ningún caso Anthony detalló su presencia.

CONCLUSIONES

Antes de nada debo señalar que este itinerario queda abierto a futuras modificaciones que lo completen, debido a las dificultades y problemas mencionados. En relación con esto, es importante afirmar que existen diversas lagunas documentales que impiden, de momento, la realización de un itinerario completo. No me cabe duda de que, a los efectos de obtener las correctas conclusiones, el itinerario debe ser dividido en tres etapas claramente diferenciadas en las que la situación política internacional, basada en los conflictos entre Francia y España en su búsqueda de la hegemonía en la Europa occidental, determinan en buena parte el recorrido de los monarcas de Navarra. El tratar de explicar todos estos años (1483-1517) como un único bloque, supondría correr el peligro de alejarnos de realizar un comentario serio y aproximado a la realidad. Se pueden dar conclusiones comunes, pero siempre sin olvidar en ningún momento estos diversos momentos:

–Dentro de la primera etapa (1483-1493), que denomino de minoría de edad de los reyes, bajo la tutela de Magdalena de Francia, su territorio de preferencia fue el señorío de Bearne, encontrándose en sus otros territorios franceses⁹¹ en menos ocasiones.

En la Navarra peninsular solamente se encontraron en dos ocasiones y por separado, aunque estos datos no pueden afirmarse sin temor a equivocarse. En cualquiera de los casos, esta ausencia tiene su causa en la comprensible imposibilidad de acudir a un reino profundamente dividido en dos facciones radicalmente enemigas, de las que una⁹² era “utilizada” por Fernando

⁸⁹ M. SÁEZ POMÉS, “Enrique de Labrit, último príncipe...”, pp. 575-576.

⁹⁰ R. ANTHONY, “Ysabeau d’Albret, princesse...”, 1930, p. 71.

⁹¹ Solamente, al parecer, en los territorios de propiedad de la reina.

⁹² El numeroso sector rebelde beaumontés liderado por Luis de Beaumont, conde de Lerín. No debemos olvidar la conflictividad del conde. Claro ejemplo fue la revuelta beaumontesa de 1484, debido a que este sector no reconocía al nuevo virrey, Jaime, ni obedecía al Consejo Real. Vid. Francisco de ALESÓN, *Anales...*, pp. 41-42.

el Católico con la clara pretensión de que Navarra nunca se uniera a Francia en una alianza peligrosa contra España. Se trata éste de un objetivo incesantemente perseguido por el rey Fernando, cuya profundización no corresponde a este trabajo. Aparte de las dos posibles visitas de los monarcas es de importancia señalar otros dos intentos, al menos, por adentrarse en la Alta Navarra, ambos infructuosos, uno en el verano de 1487 y otro en enero de 1489 que, por lo menos en parte, pueden ayudar a corroborar el sombrío ambiente existente en Navarra y la relatada imposibilidad de residir en el reino.

—Desde diciembre de 1493 hasta fines de julio de 1512 se extiende la etapa más interesante del reinado de los primeros Albret. A partir de la documentación consultada no cabe sino concluir que el primer territorio de residencia y en consecuencia el mayor centro de acción política de los monarcas fue Navarra. Este dato es muy probablemente incuestionable, teniendo en todo momento en cuenta la documentación disponible, siempre vital a la hora de hacer historia, y echa por tierra muchas teorías anteriores referentes a la presencia de estos reyes privativos en su reino. Entre otros casos cito al distinguido historiador Ángel Martín Duque, quien expuso que *la predilección del matrimonio regio por sus sedes ultrapirenaicas venía en cierto modo exigida por la amenaza que la acción política francesa representaba para los señoríos tradicionales de la casa de Foix-Bearne-Bigorra y ahora, también, de Albret*⁹³. Esta afirmación puede conducir a serios equívocos y resulta de obligada matización y complementación. La predilección por sus sedes ultrapirenaicas en la etapa que va desde 1494 hasta 1512 no es tal, basándonos en el itinerario elaborado.

Este mismo autor sigue comentando que Navarra *fue por ello gobernada a menudo por lugartenientes o virreyes que así lo indican en las intituciones*⁹⁴. Esto que es del todo cierto entre 1483 y 1493, en absoluto resulta válido para la etapa enmarcada entre 1494 y 1512, tal y como puede desprenderse del itinerario realizado y de los documentos de los virreyes o lugartenientes del reino recogidos en mi colección documental de cartas emitidas por los reyes y virreyes de Navarra (1483-1512), obra inédita al día de hoy⁹⁵. Y es que no podemos atribuir a un periodo de tres décadas (1483-1512), por otra parte tan convulsas, caracteres obtenidos única y exclusivamente de una etapa de 11 de estos años, olvidándonos de los restantes 19, porque muy probablemente incurriríamos en serios e importantes errores.

Por otra parte, no debemos olvidar que la mayor parte de los hijos de Juan y Catalina que nacieron entre 1494 y 1512⁹⁶ lo hicieron en tierras navarras, dato que debido al alto número de príncipes no parece quedarse en una mera anécdota y supone un elemento más a indicar la preferencia por el rei-

⁹³ Á. MARTÍN DUQUE / I. PANIZO SANTOS, “Las dinastías “extrañas” de reyes y la acumulación de títulos”, en *Signos de identidad histórica para Navarra*, vol. I, Pamplona, 1996, p. 336.

⁹⁴ *Ídem*.

⁹⁵ Anexo a mi extenso trabajo de investigación, se incluyen gran parte de los documentos emitidos por los virreyes y lugartenientes de Navarra entre 1483 y 1511. La consulta abarcó un buen número de catálogos e inventarios de archivos, principalmente navarros, permitiéndome afirmar que poca documentación de esta naturaleza falta en dicha recopilación documental, recientemente finalizada.

⁹⁶ Al margen de estas fechas, tuvieron 2 hijos: Ana, nacida en Pau el 19 de mayo de 1492; e Isabel, nacida en sus territorios del ámbito francés, en 1513 o 1514.

no navarro o, si se prefiere, la permanencia de la reina durante largas temporadas en el mismo.

Bearne fue el segundo territorio donde más residieron. Sin duda, la reina vivió aquí durante mayor tiempo que su marido. La ciudad de preferencia fue Pau.

Finalmente, los soberanos moraron en un menor número de ocasiones en sus territorios franceses. Según los datos obtenidos, el rey apenas residió en Perigord y Limoges entre 1484 y 1516, ni tan siquiera para tomar posesión de ellos. En lo que afecta a esta segunda etapa es de interés afirmar que Juan III residió continuamente⁹⁷ en los territorios cuya propiedad era la reina Catalina, permaneciendo por más tiempo que su mujer en Navarra, y lógicamente menos en Bearne, Foix, Bigorra, Nebouzan y Marsan.

—Entre agosto de 1512 y febrero de 1517, fecha de la muerte de la reina, Juan y Catalina residieron en sus sedes ultrapirenaicas. Esta etapa ha de estudiarse también por separado, porque al afirmar que apenas pisaron territorio navarro, excepto en los dos fallidos intentos de reconquista, es obligado apreciar una imposibilidad de hacerlo debido a que desde la invasión de Navarra en julio de 1512, los monarcas gascones fueron desposeídos materialmente de todo él, dejando de poseer un control efectivo de su legítimo reino.

En estos años volvió a ser de nuevo el señorío de Bearne el territorio de mayor presencia de los reyes, desempeñando los otros condados y vizcondados un papel menor. Curiosamente parece que volvamos al punto de partida, es decir, esta etapa se parece bastante a la primera (1483–1493), con la salvedad de que en estos años la imposibilidad de residir en suelo navarro fue absoluta, al encontrarse toda Navarra bajo el dominio de Fernando el Católico (m. 1516).

A continuación, expongo a grandes rasgos la evolución que experimentó la ciudad de Pau como sede de residencia regia. Como ya he citado someramente, Pau asumió la capitalidad de Bearne en el transcurso de la segunda mitad del siglo XV, en detrimento de Orthez.

La posibilidad de estar presentes en Navarra, resultó nocivo para la ciudad bearnesa, según expone Tucoo-Chala, autor que cree que después del periodo de la tutela de Magdalena, Catalina *se encontró a menudo con su marido, Juan de Albret, en su reino allende los Pirineos*⁹⁸ (*la Alta Navarra*), entre 1494 y 1512. *La pérdida de todo el reino navarro, según este historiador, fue una suerte para Pau, sede más frecuentada por la reina desde 1514. Sin embargo, entre agosto de 1512 y noviembre de 1513*⁹⁹, residió durante más tiempo en Orthez.

Por otra parte, parece claro que la reina no estuvo interesada a lo largo de todo su reinado en realizar viajes fuera de sus dominios, algo que observamos

⁹⁷ Lógicamente con la excepción de los viajes realizados, comentados en la presente obra.

⁹⁸ TUCCO-CHALA, *Histoire de Pau...*, p. 35. He podido corroborar esta idea tras un intenso año de estudio.

⁹⁹ *Ídem. En el siglo XVI, su posición (la de Pau) en el centro del país de l'Adour, del que la casi totalidad (con la excepción de Bayona y de Labour) estaba bajo el control de la familia señorial, encontró su plena significación*, p. 35.

claramente en las tres etapas comentadas, siendo Juan el encargado de realizar este tipo de desplazamientos.

En buena lógica en largos momentos de tranquilidad (segunda mitad de 1500 –comienzos de 1503), pueden apreciarse zonas de preferencia personal de los reyes. Después de firmar el rey Juan los tratados de Sevilla con los reyes católicos, en mayo de 1500, se abre la etapa de mayor calma en el reinado de Juan y Catalina. Probablemente desde agosto de 1500 residen ambos monarcas en Navarra, sobre todo en Pamplona, hasta enero de 1502. Desde este momento hasta diciembre de 1502 se encontraron en sus territorios franceses, siendo el castillo de Pau la sede preferida por los soberanos. En enero de 1503 volvían otra vez a la Alta Navarra; concretamente los encontramos en Sangüesa.

Sin duda los centros de preferencia de los reyes fueron:

–Navarra, primer territorio de residencia entre 1494 y 1512 (que no debemos de olvidar les concedía el mayor status social) y mayor centro de acción política entre estos años.

–Bearne, señorío que consideraban como propio e independiente de Francia¹⁰⁰, fue donde más tiempo moraron entre 1483-1493 y agosto de 1512 y la fecha de sus muertes¹⁰¹.

–Los otros territorios franceses, propiedad de Catalina, fueron visitados en menos ocasiones, detalle que en absoluto significa que no tuviesen importancia para la reina. Las zonas heredadas por Juan, vía materna, podemos afirmar con alto grado de seguridad que, al menos ente 1494 y 1512, fueron visitadas por los reyes en muy raras ocasiones.

Para finalizar, vuelvo a recordar brevemente que los motivos que conducían a Juan y Catalina a diversos lugares, fueron de muy diverso tipo (reunión de Cortes, firmar tratados, determinados conflictos internos, etc.). Juzgo aconsejable no ahondar sobre estos aspectos en este presente trabajo, (debido a que el resultado desbordaría con mucho la extensión prevista del mismo), que pretende ser el inicio de futuras investigaciones de carácter más concreto.

¹⁰⁰ Si este territorio no se consideraba independiente, ¿cómo explicar que inmediatamente después del decreto dictado por el Parlamento de Toulouse (enero de 1510), los Estados de Bearne reunidos en Sauveterre decidieron poner el país en pie de guerra contra Francia? Vid. ADPA, C. 680, p. 61. Vid. TUCOO-CHALA, *Le vicomte de Béarn et le problème de sa souveraineté*, Bordeaux, 1961, pp. 104-120.

¹⁰¹ Ver nota número 8.

ITINERARIO. LISTADO CRONOLÓGICO DE FECHAS Y LUGARES

(1483-1517)¹⁰²

- - - Indica la existencia de más documentos entre las dos fechas inmediatamente anterior y posterior que ubican a los reyes –bien sea uno o los dos– en ese mismo lugar.

? Significa que aunque no se sabe con total seguridad este dato (un lugar, fecha o la presencia de alguno de los monarcas) parece probable que sea cierto.

?? –?? Significa que estos datos (lugar, fecha o presencia de alguno o ambos soberanos) aportados por los documentos, artículos o libros, resultan difícil (??) o muy difícilmente (¿?? y ???) creíbles en comparación con otros datos obtenidos que parecen ser más fiables.

| Lugar | Juan | Catalina | Fecha |
|--------------|------|----------|-------------------------|
| Pau | | X | 1483 febrero 14 |
| Pau | | X | 1483 abril 15 |
| Orthez | | X | 1483 julio 3 |
| Orthez | | X | 1483 julio 13 |
| Orthez | | X | 1483 octubre 9 |
| Tafalla | | X | 1484 enero 10 |
| Pau | | X | 1484 marzo 7 |
| Sauveterre | | X | 1484 mayo 3 |
| Saint-Palais | | X | 1484 junio 1 |
| Sauveterre | | X | 1484 junio 2 |
| Orthez | | X | 1484 junio 8 |
| Orthez | | X | - - -1484 junio 13 |
| Orthez | X | X | 1484 junio 14 |
| PauX | | X | 1484 junio 23 |
| Pau | | X | 1484 septiembre 13 |
| Pau | X | | 1484 octubre 8 |
| Tafalla | X | | 1485 enero 8 |
| Pau | X | X | (1485) enero 28 |
| Pau | X | X | 1485 febrero 8 |
| Tarbes | X | X | 1485 febrero 14 |
| Pau | X | X | 1485 abril 29 |
| Pau | X | X | 1485 julio 15 |
| Pau | X | X | 1485 julio 25 |
| Pau | X | X | 1486 mayo 16 |
| Pau | X | X | 1486 julio 6 1486 |
| San Juan Pie | X | X | 1486 agosto 20 1486 |
| San Juan Pie | X | X | - - -1486 septiembre 25 |
| Bon Repos | X | X | 1486 octubre 28 |
| Pau | X | X | 1486 diciembre 18 |
| Pau | X | X | 1487 marzo 19 |
| Pau | X | X | 1487 marzo 20 |
| Pau | X | X | 1487 julio 19 |
| Pau | X | X | 1487 agosto 7 |
| Pau | X | X | - - -1487 agosto 20 |

¹⁰² Todos los datos aquí expuestos, están extensamente explicados en mi trabajo de investigación recientemente defendido en diciembre de 1998, en la UPNA.

| Lugar | Juan | Catalina | Fecha |
|--------------------|------|----------|-------------------------|
| Bon Repos | X | X | 1487 septiembre 22 |
| Lourdes | X | X | 1487 octubre 10 |
| Lourdes | X | X | 1487 noviembre 20 |
| Lourdes | X | X | 1488 enero 28 |
| Pau | X | X | 1488 abril 20 |
| Pau | X | X | 1488 mayo 6 |
| Pau | X | X | 1488 mayo 31 |
| Pau | X | X | 1488 junio 9 |
| Pau | X | X | 1488 agosto 9 |
| Pau | X | X | 1488 septiembre 13 |
| Pau | X | X | - - -1488 septiembre 30 |
| Pau | X | X | 1488 octubre 7 |
| Pau | X | X | 1488 octubre 16 |
| Orthez | X | X | 1489 marzo 20 |
| Orthez | X | X | - - -1489 marzo 29 |
| Orthez | X | X | 1489 abril 12 |
| Orthez | X | X | 1489 abril 27 |
| Orthez | X | X | 1489 junio 17 |
| Lourdes | X | X | 1489 septiembre 1 |
| Lourdes | X | X | 1489 octubre 14 |
| Pau | X | X | 1490 marzo 28 |
| Pau | X | X | - - -1490 abril 3 |
| Oloron Saint-Marie | X | X | 1490 mayo 16 |
| Rabastens | X | X | 1490 mayo 29 |
| Rabastens | X | X | 1490 agosto 16 |
| Rabastens | X | X | 1490 septiembre 1 |
| Rabastens | X | X | 1490 septiembre 13 |
| Pau | X | X | 1491 enero |
| Lourdes | X | X | 1491 febrero 15 |
| Pau | X | X | 1491 mayo 9 |
| Pau | X | X | 1491 julio 5 |
| Pau | X | X | 1491 julio 6 |
| Pau | X | X | 1491 septiembre 16 |
| Pau | X | X | 1491 octubre 5 |
| Pau | X | X | 1491 octubre 13 |
| Pau | X | X | - - -1491 octubre 15 |
| Pau | X | X | 1491 diciembre 1 |
| Pau | X | X | - - -1491 diciembre 3 |
| ??Pamplona | X | | 1491 diciembre 30 ??? |
| Pau | X | X | 1492 enero 12 |
| Pau | X | X | 1492 mayo 19 |
| Pau | X | X | 1492 julio 4 |
| Pau | X | X | 1492 agosto 4 |
| Pau | X | X | 1492 septiembre |
| ??Pamplona | X | X | 1492 septiembre 6 ??? |
| San Juan de Pie | X | X | 1493 mayo 18 |
| San Juan de Pie | X | X | 1493 julio 5 |
| Orthez | X | X | 1493 diciembre 4 |
| Pamplona | X | X | 1493 diciembre 27 |
| Pamplona | X | X | 1494 enero 3 |
| Pamplona | X | X | - - -1494 febrero 3 |

| Lugar | Juan | Catalina | Fecha |
|--------------|------|----------|-----------------------------------|
| Olite | X | X | 1494 febrero 8 |
| Olite | X | X | 1494 marzo 20 |
| Olite | X | X | 1494 marzo 29 |
| Pamplona ?? | X | X | 1494 abril 9 |
| Olite | X | X | 1494 abril 15 |
| Pamplona | X | X | 1494 abril 21 |
| Pamplona | X | X | 1494 mayo 2 |
| Olite | X | X | 1494 mayo 5 |
| Olite | X | X | - - -1494 mayo 14 |
| Tudela | X | X | 1494 junio 9 |
| Olite | X | X | 1494 junio 16 |
| Pamplona | X | X | 1494 junio 19 |
| Pamplona | X | X | - - -1494 junio 22 |
| Pamplona | X | X | 1494 julio 15 |
| Pamplona | X | X | - - -1494 agosto 20 |
| Burlada | X | | 1494 agosto 30 |
| Pamplona | X | X | 1494 agosto 30 |
| Pamplona | X | X | - - -1494 septiembre 12 |
| Pamplona | X | X | 1494 octubre 12 |
| Pamplona | X | X | - - -1494 octubre 30 |
| Pamplona | X | X | 1494 noviembre 13 |
| Pamplona | X | X | - - -1494 noviembre 24 |
| Pamplona | X | X | - - -1494 diciembre 31 |
| Pamplona | X | X | 1495 enero 2 –febrero 20 ? |
| Lescar | X | X | 1495 febrero 12 ?? |
| Pamplona | X | X | 1495 marzo 7 |
| Pamplona | X | X | - - -1495 marzo 26 |
| Pamplona | X | X | 1495 abril 15 |
| Pamplona | X | X | 1495 abril 23 |
| Pamplona | X | X | 1495 mayo 8 |
| Pamplona | X | X | - - -1495 mayo 21 |
| Pamplona | X | X | 1495 junio 22 |
| Alfaro | | X | 1495 finales sept. –primeros oct. |
| Pamplona | X | X | 1495 noviembre 20 |
| Tafalla | X | X | 1495 diciembre 7 |
| Tafalla | X | X | - - -1495 diciembre 17 |
| Tafalla | X | X | - - -1496 enero 2 |
| Tafalla | X | X | 1496 enero 14 |
| Pamplona | X | X | 1496 febrero 17 |
| Pamplona | X | X | - - -1496 marzo 7 |
| Estella | X | | 1496 marzo 9 |
| Pamplona | X | X | 1496 marzo 10 |
| Pamplona | X | X | - - -1496 marzo 12 |
| Estella | | X | 1496 marzo 17 |
| Pamplona | X | X | 1496 abril 10 |
| Pamplona | X | X | - - -1496 julio 16 |
| Sangüesa | X | X | 1496 julio 22 |
| Pamplona | X | X | 1496 agosto 19 |
| Pamplona | X | X | 1496 septiembre 13 |
| Pamplona | X | X | 1496 septiembre 15 |
| Roncesvalles | X | X | 1496 septiembre 17 |

| Lugar | Juan | Catalina | Fecha |
|------------------|------|----------|------------------------|
| Pamplona | X | | 1496 octubre 13 |
| Pamplona | X | | - - -1496 noviembre 1 |
| Pamplona | X | | - - -1496 noviembre 22 |
| (Pamplona/Olite) | X | | 1496 diciembre 1 |
| Olite | X | | 1496 diciembre 6 |
| Pau | | X | 1496 diciembre 15 |
| Olite | X | | 1496 diciembre 23 |
| Olite | X | | - - -1496 diciembre 26 |
| Pamplona | X | X | 1497 enero 16 |
| Mont de Marsan | X?? | X | 1497 febrero 12 |
| Pamplona | X | X ?? | 1497 febrero 15 |
| Pamplona | X | | 1497 marzo 1 |
| Pamplona | X | | 1497 marzo 10 |
| Pamplona | X | | 1497 marzo 14 |
| Pamplona | X | X ? | - - -1497 marzo 25 |
| Tudela | X | X ? | 1497 abril 10 |
| Tudela | X | X ? | - - -1497 abril 20 |
| Pamplona | X | X ? | 1497 abril 28 |
| Pamplona | X | X | - - -1497 mayo 18 |
| Pau | X | X | 1497 mayo 22 |
| Pau | X | X | - - -1497 mayo 27 |
| Pamplona | X | X | 1497 julio 18 |
| Tarbes | | X | 1497 septiembre 1 |
| Tarbes | | X | - - -1497 septiembre 7 |
| Pamplona | X | | 1497 septiembre 9 |
| Tarbes | | X | 1497 septiembre 11 |
| Pamplona | X | X | 1497 septiembre 22 |
| Pamplona | X | X | 1497 septiembre 28 |
| Pamplona | X | X | 1497 octubre 11 |
| Pamplona | X | X | 1497 octubre 31 |
| Pamplona | X | X | 1497 noviembre 17 |
| Pamplona | X | X | 1497 diciembre 21 |
| Pamplona | X | X | 1498 enero 15 |
| Pamplona | X | X | 1498 febrero 8 |
| Pamplona | X | X | - - -1498 marzo 22 |
| Pamplona | X | X | 1498 abril 9 |
| Pamplona | X | X | 1498 abril 28 |
| Pamplona | X | X | 1498 mayo 19 |
| Pamplona | X | X | 1498 mayo 20 |
| Pamplona | X | X | 1498 mayo 28 |
| Pamplona | X | X | 1498 junio 18 |
| Pamplona | X | X | 1498 junio 22 |
| Pamplona | X | X | 1498 julio 10 |
| Pamplona | X | X | 1498 julio 11 |
| Pamplona | X | X | - - -1498 agosto 5 |
| Pamplona | X | X | 1498 agosto 23 |
| Pamplona | X | X | 1498 agosto 25 |
| Pamplona | X | X | 1498 septiembre 1 |
| Pamplona | X | X | 1498 septiembre 13 |
| Pamplona | X | X | 1498 octubre 8 |
| Pamplona | X | X | 1498 octubre 29 |

| Lugar | Juan | Catalina | Fecha |
|------------------------------------|------|----------|--|
| Sauveterre | | X | 1498 noviembre |
| Pamplona | X | | 1498 noviembre 13 |
| Pamplona | X | | - - -1498 noviembre 17 |
| Tartas | X | | 1498 diciembre 27 |
| Orthez | X | X | 1499 enero 4 |
| Pau | X | X | 1499 febrero 24 |
| Pau | X | X | 1499 febrero 26 |
| ¿¿ Pamplona | | X | 1499 marzo 11 ?? |
| Pau | X | X | 1499 abril 24 |
| Pau | X | X | 1499 mayo 5 |
| Pau | X | X | - - -1499 mayo 9 |
| Pau | X | X | 1499 mayo 29 |
| Pau | X | X | 1499 junio |
| Pamplona | X | X | 1499 julio 15 |
| Pamplona | X | X | 1499 julio 16 |
| (Pamplona/Tudela) | X | X | 1499 julio 30 |
| Tudela | X | X | 1499 agosto 11 |
| Tudela | X | X | 1499 agosto 12 |
| Pamplona | X | X | 1499 agosto 18 |
| Pamplona | X | X | - - -1499 agosto 27 |
| Pau | X | X | 1499 septiembre |
| Pau | X | X | 1499 octubre 28 |
| Pamiers | X | X | 1499 noviembre 8 |
| Foix | X | X | 1499 noviembre 25 |
| Orthez | X | X | - - -1499 noviembre 27 |
| (Foix o Pamiers) | X | X | 1499 diciembre 7 |
| (Bearne) ? | X | X | 1500 febrero |
| (Bearne) | X | X | 1500 marzo |
| Olite | X | | 1500 abril 3 |
| Morón | X | | 1500 abril 10 |
| Ocaña | X | | 1500 abril 14 |
| Ciudad Real | X | | 1500 (segunda mitad de abril) |
| Córdoba | X | | 1500 (segunda mitad de abril) |
| Sevilla | X | | 1500 abril 30 |
| Sevilla | X | | - - -1500 mayo 16 |
| Toledo, Madrid, Guadalajara,... | X | | 1500 (segunda mitad de mayo- primeros de junio) |
| Olite | X | | 1500 junio 9 |
| Pamplona | X | X ?? | 1500 julio 13 |
| Pamplona | X | X ?? | - - -1500 julio 27 |
| Pamplona | X | | 1500 agosto 1 |
| Pamplona | X | | 1500 agosto 2 |
| Andoain (Andos) | X | X | 1500 octubre 31 |
| Pamplona | X | X | 1501 enero 23 |
| Pamplona | X | X | 1501 enero 29 |
| Pamplona | X | X | 1501 febrero 12 |
| Pamplona | X | X | 1501 marzo 17 |
| Pamplona | X | X | 1501 marzo 29 |
| Pamplona | X | X | - - -1501 abril 6 |
| Pamplona | X | X | 1501 mayo 27 |

| Lugar | Juan | Catalina | Fecha |
|-------------------|------|----------|--------------------------|
| Pamplona | X | X | 1501 junio 12 |
| Pamplona | X | X | - - -1501 junio 30 |
| Pamplona | X | X | 1501 agosto 16 |
| Pamplona | | X | 1501 agosto 17 |
| Pamplona | X | X | 1501 septiembre 9 |
| Pamplona | X | X | 1501 septiembre 30 |
| Pamplona | X | X | - - -1501 octubre 14 |
| Pamplona | X | X | 1501 noviembre 27 |
| Pamplona | X | X | 1501 diciembre 19 |
| Pamplona | X | X | - - -1501 diciembre 22 |
| Pamplona | X | X | 1502 enero 7 |
| Dax | X | | 1502 enero 21 |
| Bayona | X | | 1502 enero 23-26 |
| Sangüesa | | X | 1502 enero 24 |
| ¿¿Pamplona | | X | - - -(1502)?? enero 26 |
| Pau | | X | 1502 finales de enero |
| Pau | X | X | 1502 febrero 2 |
| Rabastens | X? | X | 1502 febrero 22 |
| Pau | | X | 1502 abril |
| Pau | | X | 1502 abril 8 |
| Blois | X | | 1502 abril 8 |
| Blois | X | | - - -1502 mayo 23 |
| Pau | X | | 1502 mayo 20 |
| Pau | X | X | 1502 junio |
| Pau | X | X | 1502 agosto 31 |
| Pau | X | X | 1502 septiembre 6 |
| Pau | X | X | 1502 septiembre 8 |
| Sangüesa | X | X | 1503 enero 27 |
| Sangüesa | X | X | 1503 febrero 20 |
| Sangüesa | X | X | 1503 abril 13 |
| Sangüesa | X | X | - - -1503 abril 25 |
| Sangüesa | X | X | 1503 mayo 13 |
| Sangüesa | X | X | 1503 junio 6 |
| Sangüesa | X | X | - - -1503 julio 22 |
| Pamplona | X | X | 1503 agosto 13 |
| Pamplona | X | X | 1503 agosto o septiembre |
| Pamplona | X | X | 1503 octubre 15 |
| Pamplona | X | X | 1503 noviembre 27 |
| Pamplona | X | X | - - -1503 diciembre 23 |
| Pamplona | X | X | 1504 febrero 3 |
| Pamplona | X | X | 1504 febrero 4 |
| Tarbes | X | | 1504 febrero 11 |
| Pau | | X | 1504 febrero 11 |
| Pamplona | X | X | 1504 marzo 8 |
| Pamplona | X | X | - - -1504 marzo 26 |
| (Bearne, Foix)??? | X | X | 1504 mayo |
| Pamplona | X | X | 1504 junio 20 |
| Pamplona | X | X | —1504 junio 29 |
| Pamplona | X | X | 1504 julio 14 |
| Pamplona | X | X | 1504 julio 19 |
| Pamplona | X | X | 1504 agosto 1 |

| Lugar | Juan | Catalina | Fecha |
|-----------------|------|----------|----------------------|
| Aoiz | X? | X | 1504 agosto 1 |
| Pamplona | X | X | 1504 agosto 8 |
| Pamplona | X | X | 1504 agosto 24 |
| Sangüesa | | X | 1504 septiembre 22 |
| San Juan de Pie | X | X | 1504 octubre 1 |
| Pau | X | X | 1504 octubre |
| Pau | X | X | 1505 enero 7 |
| Pau | X | X | 1505 febrero 2 |
| Pau | X | X | 1505 marzo 6 |
| Pau | X | X | 1505 marzo 8 |
| Pau | X | X | 1505 mayo 30 |
| Pamplona | X | X | 1505 junio 15 |
| Pamplona | X | X | 1505 julio 10 |
| Pamplona | X | X | 1505 julio 23 |
| Pamplona | X | X | 1505 julio 27 |
| Sangüesa | X | X | 1505 agosto 1 |
| Pamplona | X | X | 1505 agosto 8 |
| Pamplona | X | X | 1505 agosto 17 |
| Pamplona | X | X | 1505 octubre 23 |
| Pamplona | X | X | 1505 octubre 24 |
| Pamplona | X | X | 1505 noviembre 28 |
| Pamplona | X | X | 1505 diciembre 20 |
| Pamplona | X | X | 1506 enero 27 |
| Pamplona | X | X | 1506 febrero 25 |
| Pamplona | X | X | 1506 febrero 26 |
| Pamplona | X | X | 1506 marzo 6 |
| Pamplona | X | X | 1506 marzo 14 |
| Pamplona | X | X | 1506 abril 2 |
| Pamplona | X | X | 1506 abril 18 |
| Pamplona | X | X | 1506 abril 29 |
| Pamplona | X | X | 1506 mayo 8 |
| Pamplona | X | X | 1506 marzo o mayo 20 |
| Pamplona | X | X | 1506 junio 15 |
| Pamplona | X | X | 1506 septiembre 22 |
| ¿Pau? | | X | 1506 octubre |
| ¿Pamplona? | X | X | 1506 octubre 18 |
| Pamplona | X | X | 1506 octubre 22 |
| Orthez | | X ??? | 1506 octubre 26 |
| Pamplona | X | X | 1506 noviembre 3 |
| Pamplona | X | X | 1506 diciembre 5 |
| Pamplona | X | X | 1506 diciembre 10 |
| Pamplona | X | X | 1507 enero 8 |
| Pamplona | X | X | 1507 enero 25 |
| Pamplona | X | X | 1507 febrero 3 |
| Pamplona | X | X | - - -1507 febrero 8 |
| Pamplona | X | X | 1507 febrero 21 |
| Pamplona | X | X | 1507 febrero 22 |
| Viana | X | | 1507 marzo 13 |
| Larraga | X | | 1507 abril 10 |
| Larraga | X | X | 1507 abril 23 |
| Pamplona | | X | 1507 mayo 2 |

| Lugar | Juan | Catalina | Fecha |
|-----------------|------|----------|------------------------|
| Puente la Reina | X | X | 1507 junio 7 |
| Puente la Reina | X | X | 1507 junio 20 |
| Puente la Reina | X | X | 1507 julio 3 |
| Puente la Reina | X | X | 1507 julio 6 |
| Puente la Reina | X | X | 1507 julio 20 |
| Puente la Reina | X | X | 1507 julio 26 |
| Sangüesa | X | X | 1507 agosto 16 |
| Sangüesa | X | X | 1507 agosto 26 |
| Sangüesa | X | X | 1507 septiembre 12 |
| Sangüesa | X | X | 1507 septiembre 23 |
| Sangüesa | X | X | - - -1507 octubre 5 |
| Sangüesa | X | X | 1507 octubre 16 |
| Sangüesa | X | | 1507 noviembre 6 |
| Sangüesa | X | | - - -1507 noviembre 15 |
| Sauveterre | | X | 1507 noviembre 18 |
| Sangüesa | X | X | 1507 diciembre 8 |
| Sangüesa | X | X | 1507 diciembre 10 |
| Tarbes | | X | 1508 febrero 15 |
| Tarbes | | X | 1508 febrero 21 |
| Tarbes | | X | 1508 febrero 28 |
| Pau | | X | 1508 marzo 22 |
| Pamplona | X | X | 1508 mayo 17 |
| Pamplona | X | X | 1508 mayo 21 |
| Pamplona | X | X | - - -1508 mayo 25 |
| Tafalla | X | X | 1508 mayo 27 |
| Pamplona | X | X | 1508 junio 28 |
| Pamplona | X | X | - - -1508 julio 2 |
| Pamplona | X | X | 1508 julio 11 |
| Pamplona | X | X | 1508 julio 14 |
| Tafalla | X | X | 1508 agosto 10 |
| Tafalla | X | X | 1508 agosto 20 |
| Tafalla | X | X | 1508 agosto 23 |
| Huarte | X | X | 1508 septiembre 7 |
| Tafalla | X | X | (1508)? septiembre 30 |
| Pamplona | X | | 1508 noviembre 8 |
| Pau | | X | 1508 noviembre |
| Estella | X | | 1508 diciembre 10 |
| Pamplona | X | X??? | 1509 enero |
| Pau | | X | 1509 marzo 6 |
| Pau | | X | 1509 abril 19 |
| Pamplona | X | | 1509 abril 26 |
| Pamplona | X | X??? | 1509 mayo 6 |
| Pamplona | X | X??? | 1509 mayo 7 |
| Pamplona | X | X??? | 1509 mayo 21 |
| Pamplona | X | X??? | 1509 mayo 26 |
| Pamplona | X | X??? | 1509 junio 16 |
| Pamplona | X | X??? | 1509 junio 26 |
| Pau | X??? | X | 1509 junio 26 |
| Pamplona | X | X??? | 1509 junio 28 |
| Pamplona | X | X | 1509 julio 12 |
| Pamplona | X | X | 1509 julio 13 |

| Lugar | Juan | Catalina | Fecha |
|---------------------|------|----------|------------------------|
| Pamplona | X | X | 1509 agosto 14 |
| Pamplona | X | X | 1509 agosto 27 |
| Pamplona | X | X | 1509 noviembre 3 |
| Pamplona | X | X | 1509 noviembre 6 |
| Pamplona | X | X | 1509 noviembre 21 |
| Pamplona | X | X | 1509 diciembre 3 |
| Pamplona | X | X | 1509 diciembre 17 |
| Sauveterre | X | X | 1510 enero |
| Sauveterre | X | X | 1510 febrero 19 |
| Sauveterre | X | X | 1510 febrero 26 |
| Pau | X? | X | 1510 marzo 29 |
| Pamplona | X | | 1510 abril 15 |
| Pamplona | X | | 1510 abril 22 |
| Pamplona | X | X??? | 1510 abril 23 |
| Pamplona | X | | 1510 mayo 3 |
| (Bearne, Foix)? | X | | 1510 marzo o mayo 26 |
| Pamplona | X | | 1510 (mayo o junio) 7 |
| Pau | X | X | 1510 julio 22 |
| Pau | X | X | 1510 julio-agosto |
| Pau | X | X | 1510 septiembre 12 |
| Pau | X | X | 1510 octubre 8 |
| Pau | X | X | 1510 octubre 22 |
| Pau | X | X | 1510 noviembre 20 |
| Pau | X | X | 1510 diciembre 12 |
| Pau | X | X | 1511 enero 31 |
| Pau | X | X | 1511 febrero 4 |
| Pau | X | X | 1511 febrero 6 |
| Tarbes | X | X | 1511 marzo 14 |
| Pau | X | X | 1511 abril |
| Pamplona | X | X | 1511 abril 15 |
| Pamplona | X | X | 1511 junio 21 |
| Pamplona | X | X | 1511 julio 11 |
| Pamplona | X | X | 1511 julio 18 |
| Pamplona | X | X | 1511 agosto 7 |
| Pamplona | X | X | 1511 agosto 17 |
| Pamplona | X | X | - - -1511 agosto 24 |
| Pamplona | X | X | 1511 septiembre 20 |
| (Pamplona o Tudela) | X | X | 1511 septiembre 27 |
| Tudela | X | X | 1511 octubre 15 |
| Tudela | X | X | 1511 octubre 16 |
| Tudela | X | X | 1511 noviembre 2 |
| Tudela | X | X | 1511 diciembre 19 |
| Tudela | X | X | - - -1511 diciembre 22 |
| Tudela | X | X | 1512 febrero 12 |
| Tudela | X | X | 1512 febrero 21 |
| Tudela | X | X | 1512 marzo 28 |
| Tudela | X | X | - - -1512 abril 1 |
| Tudela | X | X | 1512 abril 23 |
| Tudela | X | X | 1512 mayo 7 |
| Tudela | X | X | - - -1512 mayo 11 |
| Puente la Reina | X | X | 1512 mayo 28 |

| Lugar | Juan | Catalina | Fecha |
|----------------|------|----------|--|
| Pamplona | X | X | 1512 junio 9 |
| Pamplona | X | X | - - -1512 junio 28 |
| Pamplona | X | X | 1512 julio 7 |
| Pamplona | X | X | - - -1512 julio 20 |
| Pamplona | X | | 1512 julio 21 |
| Lumbier | X | | 1512 julio 27 |
| Sauveterre | X | | 1512 julio 28 |
| Lumbier | X | | 1512 julio 30 |
| Orthez | | X | 1512 agosto 20 |
| Orthez | X ? | X | 1512 agosto 28 |
| Blois | X | | 1512 septiembre 7 |
| Saint-Palais | X | | 1512 septiembre 30 |
| Mont de Marsan | | X | 1512 fines octubre-primeros noviembre |
| Orthez | | X | 1512 noviembre |
| Pamplona | X | | 1512 noviembre 3 |
| Arazuri | X | | 1512 noviembre 5-12 |
| Pamplona | X | | - - -1512 noviembre 30 |
| Pau | X | X | 1513 enero 13 |
| Pau | X | X | (1513) enero |
| Pau | | X | (1513) marzo |
| Orthez | X | X | 1513 junio 22 |
| Orthez | X? | X | 1513 agosto 8 |
| Orthez | X? | X | 1513 agosto 22 |
| Orthez | X? | X | 1513 septiembre 4 |
| Orthez | X? | X | 1513 octubre 16 |
| Orthez | X? | X | 1513 octubre 23 |
| Orthez | X? | X | 1513 octubre 30 |
| Orthez | X? | X | 1513 noviembre 4 |
| Tarbes | X? | X | 1513 diciembre 28 |
| Tarbes | X? | X | 1514 enero 9 |
| Tarbes | X? | X | 1514 febrero 4 |
| Foix | X? | X | 1514 febrero 20 |
| Pamiers | X? | X | 1514 marzo 6 |
| Foix | X? | X | 1514 marzo (finales) |
| Pamiers | X? | X | 1514 abril 8 |
| Saint Gaudens | X? | X | 1514 abril 10 |
| Pau | X | X | 1514 junio 6 |
| Pau | X | X | 1514 junio 27 |
| Pau | X | X | - - -1514 julio 7 |
| Tarbes | X? | X | 1514 julio 21 |
| Pau | X? | X | 1514 julio 24 |
| Pau | X? | X | 1514 julio 27 |
| Pau | X | X | 1514 diciembre 11 |
| Pau | | X | 1515 febrero |
| Pau | | X | (1515) marzo |
| París | X | | 1515 marzo 20 |
| París | X | | 1515 abril 15 |
| París | X | | 1515 mayo 2 |
| Pau | | X | 1515 mayo 26 |
| Pau | X | | 1515 julio |

| Lugar | Juan | Catalina | Fecha |
|-----------------|------|----------|--------------------------|
| Pau | X ? | X | 1515 agosto |
| Pau | X ? | X | 1515 septiembre |
| Pau | X | X | 1515 noviembre-diciembre |
| Pau | X | X | 1515 diciembre 13 |
| Pau | X | X | (1516) febrero |
| Sauveterre | X | | 1516 febrero |
| San Juan de Pie | X | | 1516 marzo |
| Orthez | X ? | X | 1516 abril 20-26 |
| Pau | X | X | 1516 mayo 9 |
| Pau | X | X | 1516 mayo 11 |
| Monein | X | X | 1516 junio 9 |
| Monein | X | X | 1516 junio 16 |
| Pau | | X | 1516 junio 20 |
| Pau | | X | 1516 julio 10 |
| Pau | | X | 1516 octubre –noviembre |
| Pau | | X | 1516 diciembre 24 |
| Pau | | X | 1516 diciembre 25 |
| Mont de Marsan | | X | 1517 enero 24 |
| Mont de Marsan | | X | 1517 febrero 12 |

EDICIÓN DE FUENTES CONSULTADAS (Catálogos, Índices, Inventarios)

Al margen de los citados en el transcurso del trabajo, expongo:

ALTADILL, J., “Índice de los documentos existentes en Simancas que afectan a la Historia de Navarra”. *Boletín de la comisión de Navarra*. 1913 y 1914.

BALEZTENA, J., *Documentos navarros en los Archivos Nacionales Franceses en París*, 1978.

BARRAGÁN, D./ ZABAL ZA, M. I. *Inventario del Archivo Municipal de Milagro*, 1984.

CABEZUDO ASTRÁIN, J. : “Colección de cartas reales en el archivo municipal de Tafalla”. *Príncipe de Viana* 16, núm. 59. 1955, pp. 259-267.

CASTRO, J. R., *Catálogo del Archivo de General de Navarra, de la sección de guerra (1259-1800)*. Pamplona, 1978.

CLAVERO, M., *Catálogo del Archivo Municipal de Pamplona (1129-1512)*. Documentación medieval, 1967.

FUENTES PASCUAL, F., *Catálogo del Archivo Municipal de Tudela*, vol. I, 1947.

FORTÚN, L. J., “Documentación medieval de Leire. Catálogo (Siglos XII-XV)”, *Príncipe de Viana*, núm. 53, 1992, pp. 57-167.

GOÑI GAZTAMBIDE, J. : *Catálogo del Archivo de la Catedral de Pamplona (829–1500)*, vol. 1, 1965.

HUARTE, J. M., *Catálogo de la primera sección de Papeles sueltos (Legs. 1–29)*. Pamplona, 1932-1936.

IDOATE, F., *Catálogo de la sección de Comptos. Documentos*. Tomos XLVIII (1461-1499) 1968, XLIX (1500-1780)1969, L (1092-1618)1970, y LII (1365-1535), 1974; *Catálogo documental de la ciudad de Corella*, 1964.

MARTINENA RUIZ, J. A., *Catálogo del Archivo General de Navarra*. Pamplona, 1997; *Catálogo documental de la Real Colegiata de Roncesvalles (1301-1500)*, 1979.

MORET, J., *Papeles manuscritos del padre Moret*.

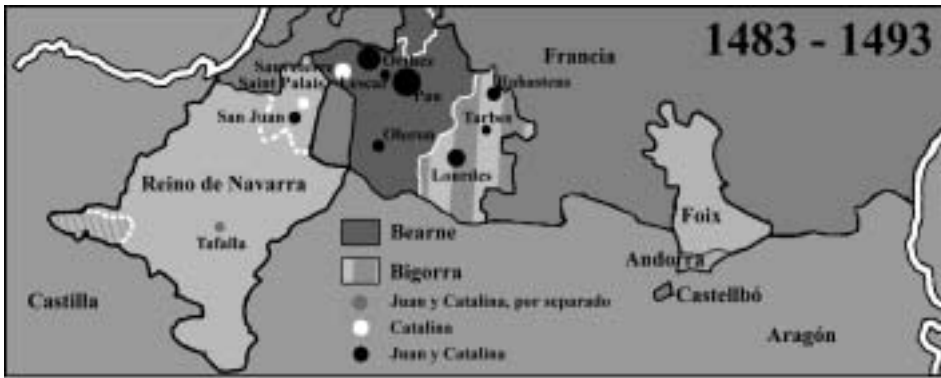
- MUNITA LOINAZ, J. A., "Regesta documental de monasterio de la Oliva (1132-1526)". *Príncipe de Viana*, núm. 205. Año LVI, mayo-agosto 1995 ; "Libro Becerro" del Monasterio de Sta. María de la Oliva (Navarra). Colección documental (1132-1500). Fuentes doc. medievales del País Vasco, Eusko Ikaskuntza. San Sebastián, 1984.
- PAZ, Julián, *Documentos referidos a España en los Archivos Nacionales de París*, 1934.
- TUCOO-CHALA, P., *Cartulaires de la Vallée d'Ossau*. Fuentes para la Historia del Pirineo VII. Escuela de estudios medievales. Inst. de Estud. Pirenaicos. Zaragoza, 1970.
- URDIÁIN MARTÍNEZ, M. C., *Archivo Provincial de Álava (A.P.A.) inventario de docs. (1256-1799)*, 1984.
- YANGUAS Y MIRANDA, J., *Índice de Papeles sueltos del Archivo de Comptos de Navarra*, vols. I y II, 1843.
- ZORRILLA Y ECHEVERRÍA, P. E. : *Índice de los documentos antiguos del Archivo Municipal de Estella*, 1914.
- VVAA. *Inventario del Archivo Municipal de Estella, Fondos Especiales*, Pamplona, 1989.
- VVAA, *Relación de los documentos medievales en pergamino, del Archivo Municipal de Olite*, 1987.
- Inventario de la sección de clero regular (Monasterios) hasta 1500*, 1 vol. manuscrito. En el AGN.
- Inventario de la sección de clero. Índice de los fondos de los siglos XVI al XIX de la sección de Monasterios*, 2 vols. En el AGN.
- Índice de las corporaciones y parroquias* (de Navarra). En el AGN.

RESUMEN

El presente trabajo muestra una exposición muy detallada, basada fundamentalmente en las fechas de emisión de la documentación emitida por la cancillería regia, del itinerario de los reyes Juan III de Albret y Catalina I de Foix. Por otra parte, persigue delimitar la diversa importancia de las sedes regias, focos de la actividad política de estos soberanos.

ABSTRACT

This study offers a highly detailed presentation of the itinerary undertaken by King Juan III de Albret and Queen Catalina I de Foix, basing itself mainly on the dates of issue on documents from the royal chancellery. It also aims to define the wide-ranging importance of the different royal seats where these sovereigns developed their political activity.



● ● De menor a mayor número de estancias

Destacar que los datos reflejados en el mapa, se refieren a estancias documentadas de Juan y Catalina

